

POUR
UN ESPRIT
TRANQUILLE

Prévoyez
maintenant
les derniers
détails pour
que vos êtres
chers n'aient
pas à trancher
les décisions
difficiles plus
tard.



SALON MORTUAIRE
DESJARDINS
FUNERAL CHAPEL

(204) 233-4949

Sans frais : 1 888 233-4949

357, rue Des Meurons, Saint-Boniface

COMMONWEALTH IMAGING 990
WEST CANADIAN GRAPHICS
202 AMBER STREET
MARKHAM ON L3R 3J8
16-Sep-09

La LIBERTÉ

Assurances Insurance
d'Eschambault

138, boulevard Provencher
Saint-Boniface (Manitoba) R2H 0G3
Téléphone : (204) 237-4816
Télécopieur : 233-2313
Courriel :
information@eschambault.biz

COMMERCIALE
HABITATION
ASSURANCES VOYAGES
PERMIS DE CONDUIRE
autopac

CONVENTION DE LA POSTE-PUBLICATIONS N° 40012102
N° D'ENREGISTREMENT 7996

Vol. 95 n° 38 • du 7 au 13 janvier 2009 • SAINT-BONIFACE

1,10 \$ + taxes

DOSSIER

LA CULTURE FRANÇAISE, SO WHAT?

La culture française est-elle en
bonne santé au Manitoba?
Et comment s'y prendre pour
qu'elle reste bien vivante?

Voici, pour la première fois,
un grand dossier préparé en
collaboration par *La Liberté*
et Radio-Canada Manitoba.

La culture française, so what?
pose des questions essentielles
sur la vitalité de la culture en
français au Manitoba.

La culture en français :
Nos jeunes en veulent-ils?
Nos artistes en vivent-ils?
Nos institutions
nous en donnent-elles assez?

• Des reportages à voir, lire et
entendre, à la radio et à la
télévision de Radio-Canada,
ainsi que dans *La Liberté*.

• Un grand forum public
le 19 janvier 2009 à 19 h.

• À lire dans cette édition
en pages 11, 12 et 13 :
que pensent les jeunes
de la culture en français?

Levons notre pelle à 2008,



Archives La Liberté

2008, année des pelletées de terre et des bonnes
nouvelles pour l'école de Saint-Laurent, le Cercle
Molière et le Jardin des sculptures! ■ Lisez
notre rétro 2008, pages 6 à 10 et 16 à 20.



année remplie d'émotions!



Épargnez jusqu'à 5 000 \$ à l'abri d'impôt chaque année avec le nouveau
Compte d'épargne libre d'impôt (CELI) de la Caisse!

- Accumulez de l'intérêt LIBRE D'IMPÔT
- Excellents taux
- Vos dépôts à la Caisse sont garantis sans limite

C'est plus qu'une banque
Caisse

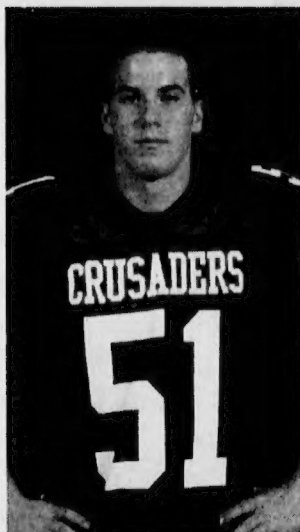
OUVREZ VOTRE CELI DÈS MAINTENANT.

Contactez votre Caisse ou visitez www.caisse.biz pour de plus amples renseignements.

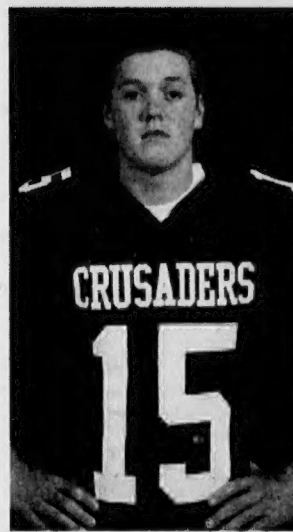
De la part de
l'Association libérale fédérale
de Saint-Boniface,
nous vous souhaitons
meilleurs vœux et souhaits
pour cette nouvelle année.

Liberal
www.liberal.ca

St Paul's High School JÉSUITE



Alexandre Deezar '09



Théodore Deezar '12

À Saint-Paul,
le projet d'accomplissement de
l'élève est aussi important que
celui de l'accomplissement de
la personne, en vue de former
des jeunes hommes compétents,
équilibrés, religieux, capables de
compassion et engagés au
service de la justice.

Nos cours de français avancé
assurent aux élèves le succès
dans leurs études supérieures.

Visitez notre site web
www.stpauls.mb.ca ou
composez le 831-2300 dès
aujourd'hui pour en savoir plus
sur une éducation ignacienne
pour votre fils à Saint-Paul.

La formation d'hommes pour les autres depuis 1926
2200 avenue Grant Winnipeg, MB R3P 0P8 (204) 831-2300
www.stpauls.mb.ca

Soirée portes ouvertes
Le mercredi 14 janvier
19h00 - 20h30

Lentilles gratuites*

à l'achat de montures

Ceci inclut :
Lentilles régulières à vision simple
Lentilles à double foyer régulier (D25)

Toutes les lentilles spéciales
à
prix imbattable

2 paires de lentilles cornéennes claires souples de jour à partir de

99 \$*

Examen de la vue disponible sur rendez-vous le soir.
Service en une heure pour la plupart des prescriptions de lunettes.

* Expiration : le 31 janvier 2009

PLUS DE
1 400
MONTURES

MEILLEURS
qualité
prix
service,
c'est garanti!

PEOPLES OPTICAL

Tél. : 231-0375 43, rue Marion
Dominion Shopping Centre à l'intérieur du Shoppers Drug Mart

CONDOMINIUMS

Pointe Rivière



Renseignements :

appelez au
987-2100
et demandez :

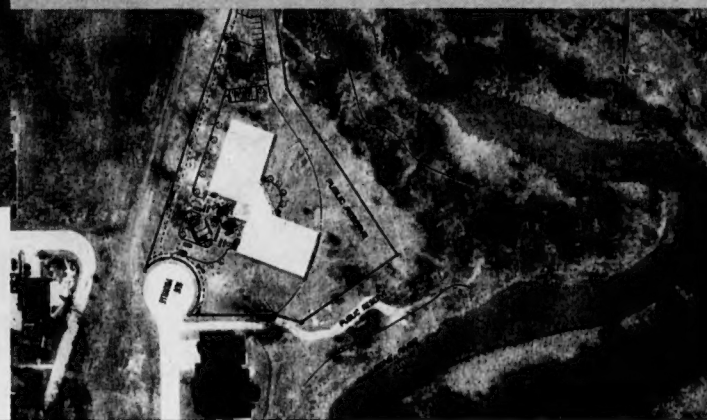
- » Gérard Carrière
- » Georges Bohémier
- » Tracey Anderson
- » www.pointeriviere.com
- » www.condo.stb.ca

450 Youville • Saint-Boniface

Emplacement : rivière Seine
Construction : béton et fer
Plans : 6
Plafonds : 9 pieds
Occupation : août 2009
Vue : sur la rivière
Balcon : en ciment

Chambres : 2
Salle : commune
Pistes : bicyclettes et piétons
Abri auto : 1^{er} étage chauffé
PORTE OUVERTE
Les samedis et dimanches

Century 21
Carrie.com



La LIBERTÉ

Journal hebdomadaire
publié le mercredi
par Presse-Ouest Limitée

C. P. 190
383, boulevard Provencher
Saint-Boniface (Manitoba)
R2H 3B4

Directrice et rédactrice en chef : Sylviane LANTHIER ■ Directrice adjointe : Sophie GAULIN
■ Journalistes : Julien ABORD-BABIN, Patricia BITU TSHIKUDI, Stéphane LAJOIE et Camille SÉGUY
■ Chef de la production et infographiste : Véronique TOGNERI ■ Adjointe administrative :
Roxanne BOUCHARD ■ Caricaturiste : Cayouche (Réal BÉRARD) ■ Bicolor : Roxanne BOUCHARD et
Véronique TOGNERI ■ Projets spéciaux : Daniel BAHUAUD.

Les bureaux sont situés au 383, boulevard Provencher et sont ouverts de 9 h à 17 h du lundi au
vendredi ■ Toute correspondance doit être adressée à La Liberté, Case postale 190,
Saint-Boniface (Manitoba) R2H 3B4 ■ Les lettres à la rédaction seront publiées si leur contenu
n'est pas diffamatoire et leur auteur(e) facilement identifiable ■ Téléphone : (204) 237-4823
■ Sans frais : 1 800 523-3355 ■ Télécopieur : (204) 231-1998.

L'heure de tombée pour les annonces est le mercredi 17 h pour parution le mercredi de la semaine
suivante. La direction se réserve le droit de refuser toute annonce envoyée après cette échéance ou
d'imposer une surcharge de 10 %. ■ Nos annonceurs ont jusqu'au mardi de la semaine suivante pour
nous signaler toute erreur de notre part. La responsabilité du journal se limitera au montant payé pour
la partie de l'annonce qui contient l'erreur.

L'adresse Internet : <http://journaux.apf.ca/laliberte/> ■ Courriel électronique :
Administration : la-liberte@la-liberte.mb.ca ■ Rédaction : redaction@la-liberte.mb.ca
■ Département graphique : production@la-liberte.mb.ca

L'abonnement annuel : Manitoba : 33,60 \$ (TPS et taxe provinciale incluses) ■ Ailleurs au
Canada : 36,75 \$ (TPS incluse) ■ États-Unis : 95 \$ ■ Outre-mer : 130 \$ ■ Les abonné(e)s
manitobain(e)s qui passeront une partie de l'année aux États-Unis devront payer un supplément de
5 \$ par mois ■ Les changements d'adresse pour les abonnements doivent nous parvenir
AU MOINS DIX JOURS avant la date de déménagement.

Le journal LA LIBERTÉ est imprimé sur les presses de Derksen Printers à Steinbach.

CONVENTION DE LA POSTE-PUBLICATIONS N° 40012102
N° D'ENREGISTREMENT 7996

RETOURNER TOUTE CORRESPONDANCE NE POUVANT ÊTRE LIVRÉE AU CANADA À :
C.P. 190, SAINT-BONIFACE (MANITOBA) R2H 3B4

COURRIEL : la-liberte@la-liberte.mb.ca
ISSN 0845-0455



« Nous reconnaissons l'aide financière du gouvernement du Canada par l'entremise du Programme d'aide aux publications pour nos dépenses d'envoi postal »

Canada

Bien plus que des festivités

Mariette Mulaire et Normand Gousseau dressent le bilan de Célébrations 2008, et de dix mois d'événements entourant le 100e anniversaire de Saint-Boniface.

Camille SÉGUY

Francoforce, Terre Ouverte, ouvertures du parc Elzéar-Goulet et du parc d'aspersion, fête du 1er juillet en grande pompe ou encore premier Marché de Noël. Avec le Centenaire de l'incorporation de la ville de Saint-Boniface, l'année 2008 a été riche en événements pour promouvoir la communauté de Saint-Boniface et la culture francophone.

« Grâce à toute la programmation, nous avons mis Saint-Boniface sur la carte, se réjouit la coprésidente de Célébrations 2008, Mariette Mulaire. Celle de Winnipeg, celle du Manitoba, et même celle du Canada francophone. »

En effet, le lien tracé avec les 400 ans de Québec, au travers

du spectacle Francoforce par exemple, a révélé aux francophones du Québec l'existence des communautés francophones dans les autres provinces, en particulier au Manitoba.

Fierté d'être francophone

« C'était important que tout le monde célèbre Saint-Boniface, remarque le coprésident de Célébrations 2008, Normand Gousseau. Ce n'était pas juste une fête pour nous. Avec le large éventail de notre programmation, on a pu toucher beaucoup de monde et leur dire qu'on était là. »

Mariette Mulaire et Normand Gousseau sont donc unanimes : Célébrations 2008 a été un succès, qu'ils attribuent à l'efficacité de leur équipe. « L'idée de Jos Bleau, par exemple, c'était vraiment brillant et ça a très bien marché », note Mariette Mulaire.

« Célébrations 2008 a réveillé la communauté francophone, ajoute Normand Gousseau. Toutes ces foules qui se rendaient aux événements, on y voyait leur fierté d'être francophones. Les réactions étaient toujours très positives. »

Il souligne aussi le fait que « tout le monde a tout de suite embarqué. Les gouvernements fédéral et provincial, la Ville, les organismes communautaires, la population, c'était comme s'ils avaient tout de suite reconnu l'avantage de Célébrations 2008. »

Quel legs pour l'avenir?

Tout au long de l'année, Célébrations 2008 a servi de tremplin pour de nombreuses manifestations, comme des lancements de livres ou des



Archives La Liberté

Edward Humphrey, alias Jos Bleau, figure emblématique du centenaire de Saint-Boniface.

spectacles célébrant la francophonie.

« Je suis certaine que ça a donné aux gens le goût d'organiser ce genre d'événements, souligne Mariette Mulaire. Ils ont vu que c'était possible de le faire. La question maintenant, c'est qui va prendre la suite? C'est beaucoup de risques et de travail. »

Même si la fréquence des événements baisse, les organismes francophones tireront tout de même profit de l'expérience. L'Agence nationale et internationale du Manitoba (ANIM), par exemple, constate qu'il est aujourd'hui plus facile de vendre le Manitoba, grâce à Célébrations 2008.

D'autres legs de Célébrations 2008 sont déjà présents, comme le parc d'aspersion au parc Provencher, le Jardin de sculptures ou encore le parc Elzéar-Goulet.

« Folklorama et le Festival du Voyageur avaient été lancés pour



Archives La Liberté

Les deux coprésidents de Célébrations 2008, Mariette Mulaire et Normand Gousseau, sont très satisfaits des événements de l'année.

les 100 ans du Manitoba, signale Normand Gousseau. C'était il y a 40 ans, et ça marche encore. On espère que ce sera pareil pour Célébrations 2008, par exemple que le Marché de Noël continuera. »

autour de Noël à Winnipeg, ajoute Mariette Mulaire. Des choses sont à revoir sur le Marché de Noël, comme de pouvoir chauffer les cabanes et servir à manger et à boire. Mais avec ça, Saint-Boniface pourrait devenir un moteur économique pour la région en fin d'année. »

« Il y a une place à prendre

Tout sur la fourrure



photo : Stéphane Lajoie

Le directeur du Musée de Saint-Boniface, Philippe Mailhot, apporte les derniers préparatifs à la nouvelle exposition permanente sur la traite des fourrures, qu'on peut voir ces jours-ci au musée.



CLINIQUE DENTAIRE LACHANCE

Dr Christine Lachance-Piché
Dr Richard Santos

275, avenue Taché
coin Horace
Winnipeg (Manitoba)
R2H 1Z8

Bureau :
(204) 233-7726
Télécopieur :
(204) 233-7725

Évitez-lui un faux pas.



Faut pas hésiter! Parlez-lui des cours de français langue seconde.

Les cours débutent la semaine du 12 janvier 2009.

Communiquez avec la Division de l'éducation permanente au 233-0210
<http://dep.cusbc.ca>

Collège
universitaire
de Saint-Boniface



Division de l'éducation permanente

ÉDITORIAL

L'éditorial
sera de retour
la semaine prochaine



Pouvons-nous vous rendre service?

- ✓ Créer un plan de retraite
- ✓ Améliorer vos rendements et réduire le risque de vos investissements
- ✓ Réduire le montant que vous payez en impôts*
- ✓ Créer un plan successoral
- ✓ Protéger votre style de vie et celle de votre famille avec l'assurance nécessaire

L'équipe Cloutier a plus de 45 ans d'expérience dans le secteur financier.

Le Plan
du **Groupe
Investors**
Services Financiers Groupe Investors Inc.

Téléphone : (204) 943-6828
Télécopieur : (204) 942-5672

MIC Marques de commerce de Société financière IGM Inc. Utilisées sous licence par ses filiales. Produits et services d'assurance distribués par Services d'Assurance I.G. Inc.



Gilbert Cloutier,
CMA, CFP



Martin Cloutier
B. Comm. (Hons.)



Ray Massicotte,
CFP

Vous voulez une carrière dans un métier?

Vous ne savez pas quel?

Le programme exploration des
métiers est pour vous.

le 2 février - 1 mai, 2009

Inscrivez-vous maintenant pour
le programme d'exploration des métiers à St-Pierre-Jolys

- Comprenez le marché actuel des métiers
- Cours théoriques et exploration pratique
- Expérience au travail
- Préparez un résumé et un portfolio
- Possibilité d'appui financière

Pour vous inscrire contactez
Rachelle au 204.433.2585
ou Gaby au 204.433.2584
ou cerc@cerc-mb.ca



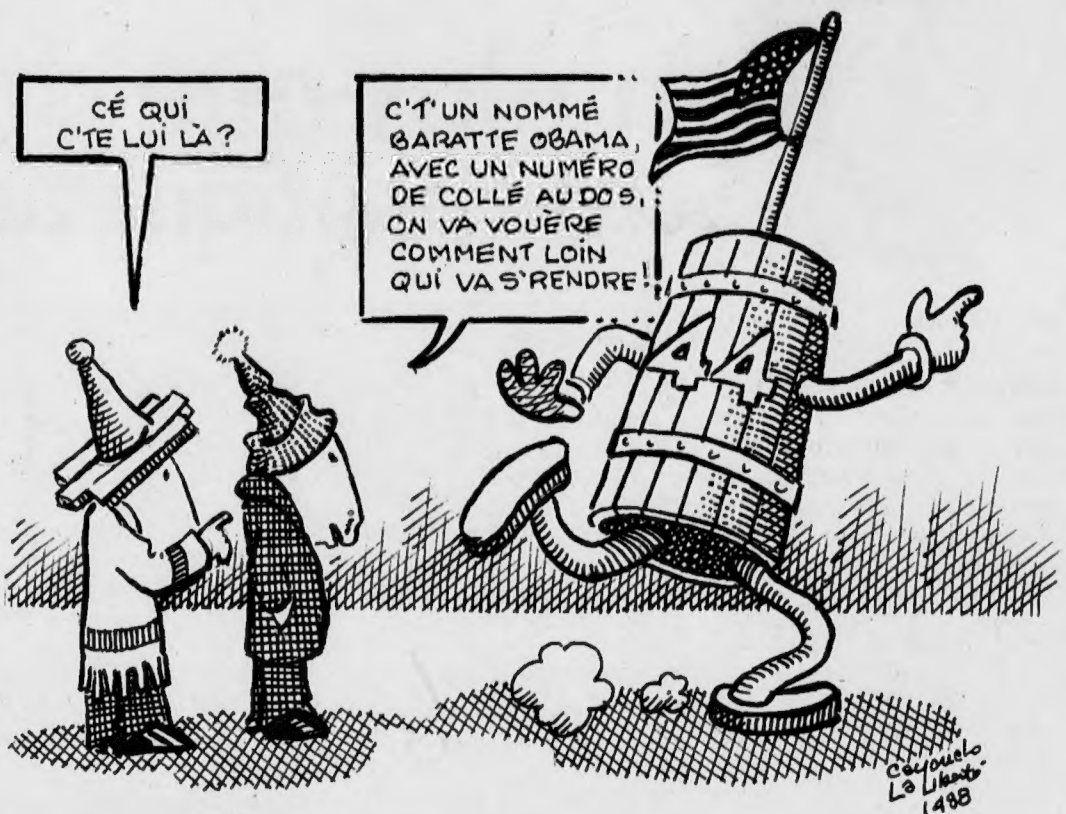
Financement fourni par :
Le gouvernement du Canada
Le gouvernement du Manitoba



**ADULT
COLLEGIATE**

WWW.ASSINIBOINE.NET

* Les étudiant(e)s doivent avoir 18 et plus



Évitez les faux pas.



Faut pas hésiter! Inscrivez-vous
à un cours d'espagnol.

Les cours débutent la semaine du 12 janvier 2009.

Communiquez avec
la Division de l'éducation permanente au 233-0210
<http://dep.cusb.ca>

Collège
universitaire
de Saint-Boniface



Division de l'éducation permanente



**L'Amicale de la francophonie multiculturelle
du Manitoba**
vous invite au

FORUM

**Vers une communauté francophone ouverte et inclusive :
les communautés ethnoculturelles
et le fait francophone au Manitoba.**

**Le samedi 24 janvier 2009
de 9 h à 16 h**

Salle académique du Collège universitaire de Saint-Boniface
200, avenue de la Cathédrale, Saint-Boniface

Accueil et inscription : 8 h 30

Informations :

Robert M'Vondo : (204) 255-9572 • Robert_mvondo@yahoo.ca
Mamadou Ka : (204) 231-3773 • mka@ustboniface.mb.ca

Activité sponsorisée par :

Travail et Immigration Manitoba et Secrétariat des services en langue française

340, boulevard Provencher | Bureau 216 | Winnipeg (Manitoba) | R2H 0G7 | Tél. : (204) 989-0399 | Téléc. : (204) 949-1528

ACTUALITÉ MANITOBAINE

Scène politique au Manitoba

EN FÉVRIER : La toute première Journée Louis-Riel est célébrée. ♦ La Cour suprême du Dakota du Nord tranche en faveur du Manitoba qui contestait le relâchement des critères régissant le fonctionnement du canal de dérivation du lac Devils.

EN MARS : Les Amis du Upper Fort Garry tentent de récolter 10 millions \$ avant le 31 mars, date après laquelle le terrain serait vendu par la Ville de Winnipeg à un développeur immobilier. Le premier ministre Gary Doer propose de classer le site Parc provincial. ♦ Adoption du budget de la Ville de Winnipeg, qui ne prévoit aucune augmentation des taxes foncières.

EN AVRIL : La Province dépose son budget qui mise sur la stabilité économique et la protection de l'environnement. ♦ L'Amicale de la francophonie multiculturelle du Manitoba invite des politiciens à discuter des défis qu'entraîne l'immigration. ♦ La Province annonce que Manitoba Hydro fournira de l'électricité au Wisconsin pendant 15 ans, dès 2018. ♦ Mise en opération du canal de dérivation du lac Devils, au Dakota du Nord, malgré un jugement de la Cour suprême de l'État qui en restreint le fonctionnement à quelques jours



photo : Julien Abord-Babin

Le premier ministre Stephen Harper était de passage à Winnipeg le 19 décembre 2008, pour la pelletée de terre symbolique qui a lancé les travaux de construction du futur Musée canadien des droits de la personne.

par année. ♦ La Province présente son nouveau Plan d'action sur les changements climatiques, dont le but est

d'atteindre ou dépasser les objectifs de Kyoto. ♦ Création d'un nouveau programme provincial pour la petite enfance appelé *Choix familiaux*. ♦ Manifestation pour le Darfour, devant le Palais législatif.

manitobains est plus élevé que chez les adolescents des autres provinces. ♦ La Ville de Winnipeg annonce la mise en place d'un corridor réservé aux autobus et aux vélos.

EN OCTOBRE : Tournée de consultation prébudgétaire du ministre des Finances Greg Selinger. ♦ La Fédération des Métis du Manitoba demandera désormais à ses membres de prouver leur ascendance métisse. ♦ 300 manifestants revendiquent devant le Palais législatif la création de plus de garderies.

EN NOVEMBRE : La nation métisse célèbre le jour anniversaire de la mort de Louis Riel. ♦ Le premier ministre Gary Doer se dit optimiste : l'économie du Manitoba est suffisamment solide pour résister aux pires effets de la crise économique mondiale. ♦ Congrès annuel de l'Association des municipalités du Manitoba, à Winnipeg. La priorité est accordée aux projets d'infrastructures.

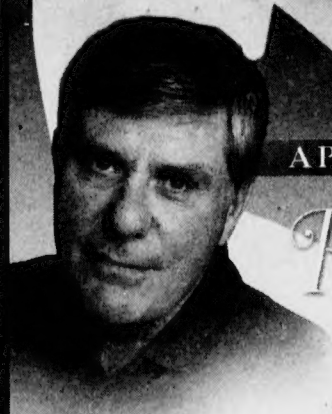
EN DÉCEMBRE : Pelletée de terre symbolique annonçant le début des travaux de construction du futur Musée canadien des droits de la personne.

EN MAI : Ibrahima Diallo devient le nouveau président du Conseil sur l'immigration du Manitoba. ♦ Le politologue d'origine africaine Mamadou Ka siègera avec 20 autres personnes au nouveau Conseil ethnoculturel manitobain. ♦ Le premier ministre Gary Doer étudie la possibilité d'avoir des élections provinciales à date fixe.

EN JUIN : Dernier défilé public des anciens combattants vétérans de la Seconde Guerre mondiale. ♦ Les Amis de la Terre et les chambres de commerce du Manitoba en appellent à la vérificatrice générale du Canada pour forcer Ottawa à faire le point sur le dossier du lac Devils.

EN AOÛT : La Province accorde un crédit d'impôt aux propriétaires qui dotent leur maison d'un système de chauffage géothermique.

EN SEPTEMBRE : Rentrée parlementaire des députés provinciaux. ♦ Statistique Canada révèle que le taux de suicide chez les jeunes



APPEL DE CANDIDATURES

PRIX
Ronald-Duhamel
AWARD

Avez-vous reçu un service impeccable en français d'un membre du personnel d'un ministère ou d'un organisme fédéral ou provincial, de votre municipalité ou d'un établissement de santé ou de services sociaux?

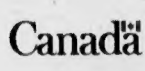
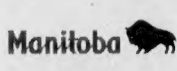


Avez-vous bénéficié d'un appui formidable d'un groupe de fonctionnaires pour faire avancer une initiative à l'avantage du Manitoba français?

Si oui, nous vous invitons à soumettre une candidature pour le *Prix Ronald-Duhamel - Ronald-Duhamel Award*.

Envoyez votre proposition de candidature à la Société franco-manitobaine
D'ICI LE 31 JANVIER 2009.

Pour plus de renseignements, consultez
www.prixronaldduhamelaward.mb.ca
ou téléphonez à la SFM au 233-4915 ou sans frais au 1-800-665-4443.

Remise du Prix : mars 2009, dans le cadre des Rendez-vous de la Francophonie

ÉCONOMIE

On brasse des affaires

EN JANVIER : Développée par le Conseil de développement économique des municipalités bilingues du Manitoba (CDEM) et utilisée par neuf municipalités, l'image de marque *C'est si bon!* est maintenant dans toutes les 16 municipalités membres de l'Association des municipalités bilingues du Manitoba (AMBM). ♦ Professeur en architecture de paysage, Jean Trotter reçoit un prix de l'Université du Manitoba pour sa contribution au développement rural. ♦ Le président-directeur général de l'entreprise Cafésonique, Ron Lamoureux, se rend à Cannes pour participer à la conférence des producteurs de l'industrie de la musique.

EN FÉVRIER : ♦ Tourisme Riel et le CDEM organisent une tournée de familiarisation pour des professionnels du tourisme venus de France, qui se rendent à Churchill et au Festival du Voyageur.

EN MARS : Michelle Gervais et Gilbert Robert reçoivent les Prix de l'entrepreneur de l'année de la Chambre de commerce francophone de Saint-Boniface. ♦ Organisée par le CDEM, la première Foire des villages a lieu au Centre des congrès de Winnipeg. Moins de 500 personnes s'y rendent. ♦ Le gouvernement Harper annonce l'octroi de 800 000 \$ sur deux ans pour le Corridor touristique francophone de l'Ouest canadien.

EN AVRIL : Six des dix récipiendaires des Prix du tourisme du Manitoba sont des francophones.

EN MAI : Le prix du pétrole continue à augmenter, atteignant des niveaux records. ♦ Une délégation du Manitoba participe à Futuralia 2008, conférence économique internationale ayant lieu à Québec. ♦ Michèle Lécuyer-Hutton reçoit le prix de la Meilleure entreprise à domicile, lors d'un gala de la Women Business Owners of Manitoba.

EN JUILLET : La hausse du prix de l'essence et la récession aux États-Unis ont un impact négatif sur l'industrie du tourisme du Manitoba. ♦ L'Agence nationale et internationale du Manitoba (ANIM) signe une entente avec le Centre de la francophonie des Amériques. ♦ La Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) déclare que la mise en chantier de maisons individuelles à Winnipeg atteint de nouveaux sommets.

EN AOÛT : L'entreprise manitobaine Natural Prairie Beef prévoit ouvrir un abattoir en 2010 à Saint-Boniface.

EN SEPTEMBRE : Une entente signée par le Réseau de développement économique et d'employabilité Canada et l'Espace emploi international Paris facilitera le recrutement d'employés francophones au Canada. ♦ Le Syndicat canadien de la fonction publique et Air Canada vont en arbitrage, Air Canada ayant annoncé son intention de fermer sa base d'agents de bord de Winnipeg le 1er novembre. ♦ La famille Gallant de Letellier recherche des acheteurs pour prendre la relève de Del's Specialty Meats et Gallant's Family Foods. ♦ Mise en faillite de la



Archives La Liberté
Signature d'une entente pour favoriser les échanges entre le Québec et le Manitoba.

banque d'affaire Lehman Brothers et sauvetage, par la Réserve fédérale américaine, de l'American International Group, ébranlent les marchés boursiers. La récession est à nos portes.

EN OCTOBRE : A-List Transportation, entreprise de Daniel Hince, vise à créer une ambiance de boîte de nuit ambulante, grâce à son Party Bus. ♦ Raymond Poirier vend son entreprise de jouets B-Bel à la firme américaine Poof-Slinky, célèbre fabricant des Slinky. ♦ Ébéniste et entrepreneur, Dany Ensminger veut introduire une nouvelle technologie de rénovation



Archives La Liberté
Claude Vielfaure de Hytek, qui fait des affaires en Chine.

des plafonds fissurés au Manitoba. ♦ Le propriétaire de GNR Camping World, Gilbert Robert, est reconnu par l'Association des propriétaires de véhicules récréatifs du Québec. ♦ La Chambre de commerce de Winnipeg devient partenaire de

l'Agence nationale et internationale du Manitoba (ANIM). ♦ Assemblée annuelle de l'AMBM et du CDEM, qui annoncent un projet pilote de régionalisation. ♦ Le président de l'ANIM, Raymond Lafond, représente la francophonie manitobaine au Forum francophone des affaires, à Québec. ♦ L'entreprise d'écotourisme Northern Soul reçoit le Prix Skäl international dans la catégorie organisation des voyages, lors d'un congrès à Taipei. ♦ Sept collectivités bilingues se joignent au programme Permis et licences d'entreprises de la Province. ♦ Célébrations 2008 organise une soirée de reconnaissance qui met en valeur une centaine des entreprises pionnières de Saint-Boniface.

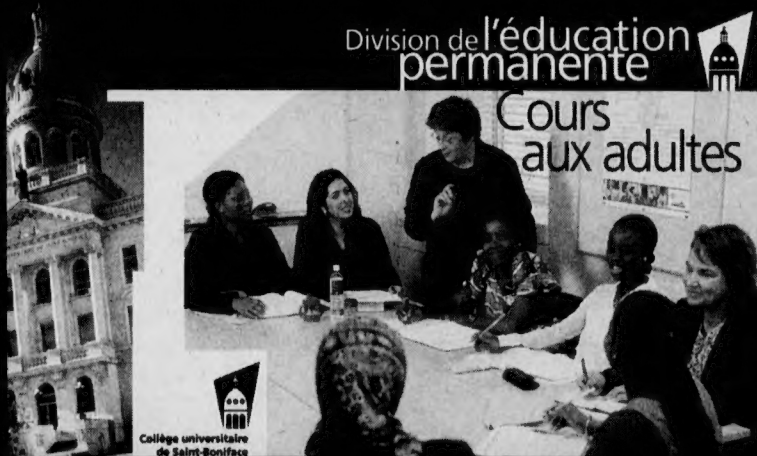
EN NOVEMBRE : Chute importante du prix du pétrole, qui atteint en fin d'année son niveau de 2005.

EN DÉCEMBRE : La SCHL annonce que la mise en chantier des maisons à Winnipeg a augmenté de 23 % en novembre. ♦ Les commerçants francophones du Manitoba estiment que la crise économique qui sévit aux États-Unis ne réduit pas les dépenses des consommateurs pendant le temps des Fêtes.

Venez passer la journée ou la finir entre amis
au Collège universitaire de Saint-Boniface!

- Espagnol
- Anglais langue additionnelle
- Français langue première et seconde*
- Yoga et Pilates
- Réanimation cardiorespiratoire (RCR)
- NOUVEAUTÉ! Gestion des ressources humaines
- NOUVEAUTÉ! Introduction à l'informatique
- Certificat d'équivalence du niveau secondaire (GED)
- Les médias
- NOUVEAUTÉ! Atelier de calligraphie
- NOUVEAUTÉ! Atelier d'écriture
- Vidéoconférences
- Formation taillée sur mesure

* Possibilité d'inscription gratuite pour immigrantes et immigrants dans le cadre du Programme manitobain d'intégration des immigrants.



Renseignements et inscriptions :
Division de l'éducation permanente
Téléphone : 233-0210
Site Web : <http://dep.cusb.ca>

HIVER 2009

FRANCOPHONIE

Vers une loi sur les services en français?

JANVIER : La Fédération des juristes d'expression française de *common law* constate une amélioration concrète de l'utilisation du français en Cour d'appel dans les provinces de l'Ouest, ainsi que dans les Territoires. ♦ Jeannette Martin poursuit sa rédaction du livre *100 ans d'engagement et de luttes pour vivre en français à Winnipeg*. ♦ Après le commissaire aux langues officielles, d'autres groupes s'objectent à la décision du gouvernement Harper qui a mis fin au financement du Programme de contestation judiciaire (PCJ). Le gouvernement promet de continuer à financer les quelque 80 causes déjà soutenues par le PCJ. ♦ L'Hôpital général Saint-Boniface (HGSB) souhaite recruter plus d'infirmiers bilingues, mais le syndicat des infirmiers craint que cela se fasse aux dépens de ses membres. ♦ Selon Statistique Canada, le nombre de personnes se déclarant Métis a considérablement augmenté au recensement de 2006. ♦ La Société franco-manitobaine (SFM) se prépare à revendiquer une loi provinciale sur les services en français. ♦ Vaughan Baird reçoit le prix de Citoyen de l'année de la St. Andrew's Society, entre autres pour la lutte qu'il a menée pour les droits des francophones du Manitoba. ♦ Le comité parlementaire des langues officielles constate l'impact négatif qu'a eu l'abolition du PCJ.

FÉVRIER : ♦ Le *Beaver*, magazine de la Société nationale d'histoire du Canada, publie pour la première fois de son histoire un numéro en français, à l'occasion du 400e anniversaire de la ville de Québec. ♦ La Province étudie la possibilité d'établir un tribunal bilingue à Saint-Boniface. ♦ Une dizaine d'organismes francophones se partagent plus d'un million \$ en subventions de Patrimoine canadien. ♦ Le comité de la condition féminine de la Chambre des communes dépose un document sur l'impact de l'abolition du PCJ. ♦ Assemblée annuelle de l'Amicale de la francophonie multiculturelle du Manitoba. ♦ La Fédération des communautés francophones et acadienne (FCFA) et la fédéral présentent leur griefs sur l'avenir du financement du PCJ devant le tribunal de Fredericton.

MARS : Remise du Prix Réseau à Saint-Boniface. Les gagnantes : Sœur Olivine Fiola, Mariette Mulaire et Josée Vaillancourt. ♦ Remise du Prix Riel à Gilbert Comte, Paul Cenerini, Yolande

Dupuis et Paul McKenna. ♦ Décès de Léo Rémillard, homme de théâtre et francophone engagé, le 8 mars à l'âge de 89 ans. ♦ Francofonds célèbre son 30e anniversaire en lançant sa campagne annuelle de collecte de fonds. ♦ Dépôt du rapport de Bernard Lord sur la dualité linguistique qui propose de bonifier le Plan d'action pour les langues officielles (PALO). ♦ Mariette Mulaire est nommée au conseil d'administration du Centre de la francophonie des Amériques. ♦ Le PALO arrive à échéance sans que le gouvernement Harper n'indique quelles sont ses intentions.

AVRIL : Création du Conseil des francophones 55+ de Winnipeg. ♦ Vania Gagnon devient directrice générale de l'Association culturelle franco-manitobaine. ♦

MAI : L'Union nationale métisse Saint-Joseph assiste à la conférence *Initiative en français*, qui a lieu au Dakota du Nord, pour rencontrer des Métis américains. ♦ Pluri-elles lance le Fonds *Mon Rêve-Monique Ducharme*. ♦ Règlement du différend entre l'HGSB et le Syndicat des infirmières du Manitoba quant aux postes bilingues à l'hôpital. ♦ Le député libéral Denis Coderre propose d'amender la Loi sur les langues officielles afin que tous les juges de la Cour suprême soient bilingues. ♦ Les organismes francophones s'inquiètent que le PALO ne soit toujours pas renouvelé par le gouvernement Harper. ♦ Rapport du commissaire aux langues officielles Graham Fraser qui se montre sévère à l'endroit du gouvernement fédéral. ♦ Première Conférence des femmes francophones de Winnipeg.

JUIN : Un rapport du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC) inquiète les producteurs francophones en raison de l'absence de toute référence à la production télévisuelle dans les communautés francophones hors Québec. ♦ Assemblée annuelle de la Fédération des aînés francophones du Manitoba (FAFM) : le recrutement et la santé sont prioritaires. ♦ La Province adopte la Loi C-13 qui oblige les juges à s'assurer que les accusés savent que leur procès peut être tenu dans la langue de leur choix. ♦ La FCFA et le gouvernement Harper arrivent à une entente concernant le dossier du Programme de contestation judiciaire. ♦ Le gouvernement Harper fédéral dévoile sa *Feuille de route pour la dualité linguistique*



Archives La Liberté
Raymonde Gagné, Ibrahima Diallo, Michel Bastarache et François Boileau, lors du forum sur les droits linguistiques tenu à l'occasion de l'AGA de la Société franco-manitobaine.

canadienne : 2008-2013 : agir pour l'avenir, plan d'action quinquennal de 1,1 milliard \$ sur les langues officielles qui remplace le PALO. ♦ Dévoilement du nouveau Programme d'appui au droits linguistiques, qui remplace le défunt PCJ. ♦ Première session en français sur la sécurité agricole pour les enfants, par l'Association canadienne de sécurité agricole. ♦ La Cour provinciale de la Saskatchewan donne raison au Fransaskois Justin Bell dans sa cause contre la Gendarmerie royale canadienne. ♦ Des élèves du Collège Louis-Riel débattent sur Facebook la question de l'enseignement en français

JUILLET : ♦ La SFM étudie l'offre de services bilingues au Manitoba à la lumière du rapport Chartier, et se dit prête à mettre en place les mécanismes qui mèneront à une éventuelle loi sur les services en français. ♦ L'aéroport de Winnipeg lance une campagne publicitaire unilingue anglaise. ♦ Une subvention fédérale de 200 000 \$ pour fêter le 400e de Québec au Manitoba est contestée au Québec. ♦ La Cour d'appel de l'Alberta rend un jugement en faveur de Gilles Caron, qui conteste une contravention reçue en anglais. Le gouvernement de l'Alberta fait appel au jugement.

AOÛT : L'Institut du Nouveau Monde organise, à l'Université Laval de Québec, un dialogue sur la francophonie du Canada et des Amériques auquel quatre Franco-Manitobains participent. ♦ Guy Joubert devient le



Archives La Liberté
Guy Joubert, premier francophone hors Québec à devenir président du Barreau canadien.

premier francophone hors Québec à assumer la présidence de l'Association du Barreau canadien. ♦ Josée Lemoine assume la direction générale de Francofonds.

SEPTEMBRE : Assemblée annuelle du Conseil jeunesse provincial (CJP).

OCTOBRE : Jean-Michel Beaudry est le nouveau président de la Fédération de la jeunesse canadienne-française. ♦ L'Association du patrimoine francophone et métis cherche le financement qui lui permettrait d'embaucher un directeur général. ♦ Ouverture, à Québec, du Centre de la francophonie des Amériques. ♦ Assemblée annuelle de la SFM. Un forum sur les droits linguistiques sert de base à la revendication d'une loi sur les services en français. L'assemblée demande que le Centre culturel franco-manitobain (CCFM) organise une rencontre publique pour parler de son mandat. ♦ Pluri-elles fête son 25e anniversaire.

NOVEMBRE : Les discussions se poursuivent entre la Province et

la Municipalité de Saint-Laurent pour savoir qui paiera la facture du Centre de services bilingues. ♦ Un groupe de francophones du Nouveau-Brunswick poursuit leur gouvernement provincial pour protéger les soins de santé en français. ♦ Assemblée annuelle de l'Association des juristes d'expression française du Manitoba. L'invitée spéciale : l'ombudsman de Radio-Canada, Julie Miville-Dechéne. ♦ Geneviève Clément accepte la direction intérimaire du CJP. ♦ Francofonds remet 163 000 \$ en bourses et subventions, parmi une centaine d'étudiants et d'organismes.

DÉCEMBRE : Ministre des Services en langue française, Greg Selinger dévoile une nouvelle trousse d'outils pour encourager l'offre active de services bilingues. ♦ Près de 50 jeunes participent au Dialogue jeunesse Manitoba, organisé par le CJP. ♦ Signature d'une entente de partenariat entre la SFM et la Province visant à mieux servir les communautés francophones. ♦ Nathalie Fave est la nouvelle direction générale de Réseau action femmes.

ÉDUCATION

À l'école de 2008

EN JANVIER : Le Collège universitaire de Saint-Boniface (CUSB) et la Division scolaire franco-manitobaine (DSFM) proposent un nouveau cours d'enseignement virtuel, *Le jeu de l'enfant*. ♦ Une délégation du Centre scolaire Léo-Rémillard visite l'école Sainte-Anne, à Fredericton pour s'informer sur son programme communautaire. ♦ Désaccord entre la Division scolaire Louis-Riel (DSLRI) et la Province sur l'avenir du programme 50/50 à l'école Provencher. ♦ Les parents de l'école Roméo-Dallaire s'inquiètent parce qu'une partie de leur école pourrait être louée à l'église Church of Christ. ♦ Conférence *Préparons nos enfants à l'avenir* organisée par la Fédération provinciale des comités de parents (FPCP). ♦ La firme Mosaik termine une première ronde de consultations auprès des écoles urbaines de la DSFM, au sujet de possibles changements aux zones de repêchages. ♦ La Province annonce qu'elle versera 53,5 millions \$ aux écoles publiques et veut limiter les hausses des taxes scolaires. ♦ L'école Précieux-Sang présente aux commissaires de la DSFM ses plans pour une nouvelle cour de récréation. Les commissaires décident de ne pas louer des locaux de l'école Roméo-Dallaire. Et la DSFM accorde 20 000 \$ à la garderie Les Toupies de Noël-Ritchot, pour terminer l'aménagement de locaux.

EN FÉVRIER : Le CUSB met sur pied son Bureau international. ♦ L'école Précieux-Sang voudrait accueillir le programme élémentaire du Baccalauréat international. ♦ Le CUSB offre un nouveau diplôme avancé en leadership pour la jeune enfance. ♦ Forum provincial de la petite enfance. ♦ La garderie des Toupies ouvre ses portes à l'école Noël-Ritchot.

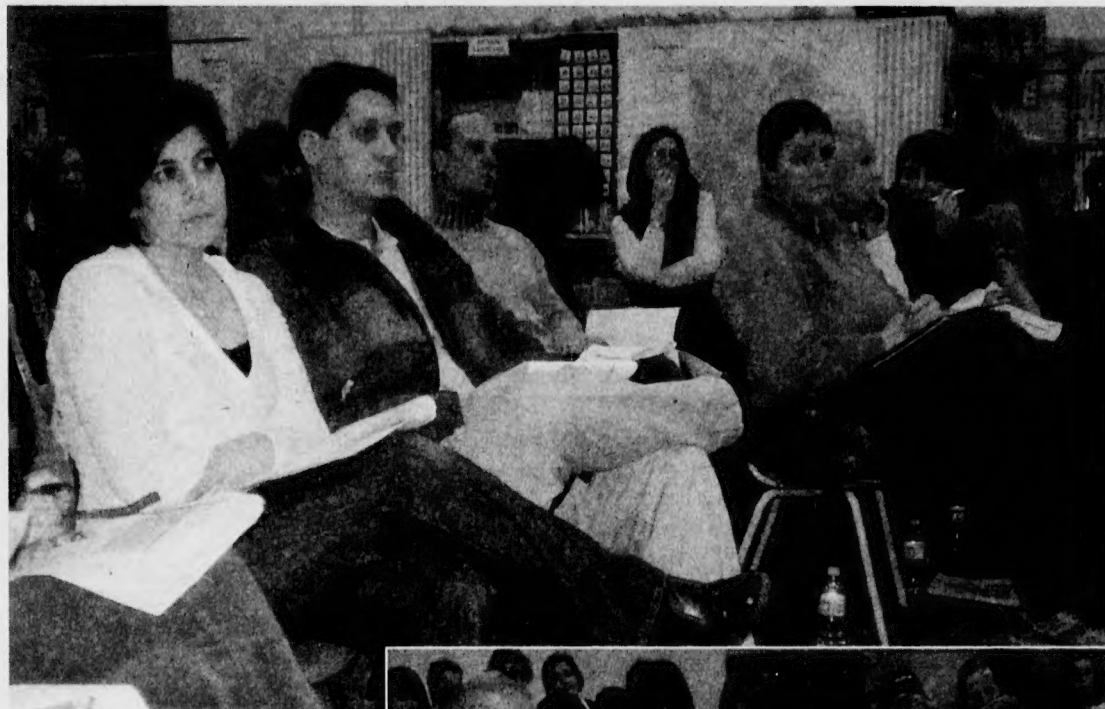
EN MARS : Séjour en Chine de 26 élèves du Collège régional Gabrielle-Roy qui y donneront une série de concerts. ♦ Le ministre de l'Éducation Peter Bjornson affirme que le programme de français partiel offert à l'école Provencher est un programme de français langue première et serait donc la responsabilité de la DSFM. ♦ Les enseignants à la retraite sont déçus du rapport de Tim Sale, au sujet de l'indexation au coût de la vie de leurs pensions. ♦ Le CUSB annonce que 25 000 \$ ont été amassés pour appuyer les études universitaires d'un jeune réfugié qui fera sa rentrée en septembre. ♦ Signature d'une entente de partenariat entre la DSFM et le CDEM. ♦ La DSFM réfléchit à une politique sur

l'appui financier qu'elle apporterait aux élèves qui font des voyages humanitaires.

EN AVRIL : Adoption du budget 2008-2009 de la DSFM, un budget équilibré. ♦ Retour du Rwanda d'élèves du Collège Louis-Riel qui qualifient leur séjour humanitaire « d'expérience inoubliable ». ♦ La DSFM souhaite créer un nouveau rassemblement des jeunes du secondaire réservé à ses élèves. Le Conseil jeunesse provincial (CJP) maintient l'organisation de La Furie, qui s'adresse aux écoles de l'immersion et aux écoles de la DSFM. ♦ Le CUSB inaugure un consortium composé de quatre universités de l'Ouest canadien, pour faciliter l'accès aux programmes de maîtrise en éducation. ♦ Grand rassemblement préscolaire de la FPCP, 500 enfants vont au Musée des enfants.

EN MAI : La Province annonce un moratoire sur la fermeture d'écoles. ♦ La DSFM autorise ses élèves à participer à La Furie. ♦ Le Fransaskois Denis Ferré sera le directeur général de la DSFM et entre en poste en août. ♦ Entente de collaboration entre la DSFM et le CUSB pour développer des projets communs. ♦ L'assemblée annuelle de la FPCP souligne le départ de la directrice générale, Hélène d'Auteuil. ♦ 39 jeunes manitobains reçoivent les dernières Bourses du Millénaire offertes par ce programme Fédéral, qui disparaît. ♦ La Cour d'appel du Manitoba rend un jugement favorable à la DSFM dans l'expropriation de Scott Screen & Wire. ♦ Les enseignants actifs et retraités du Manitoba votent sur la méthode d'indexation des pensions au coût de la vie proposée par la Province.

EN JUIN : Mona Audet devient présidente de la Fédération canadienne pour l'alphabétisation en français (FCAF). ♦ Geneviève Boudreau devient directrice générale de la FPCP. ♦ Directeur général sortant de la DSFM, Gérard Auger devient directeur général du Conseil scolaire du Sud de l'Alberta. ♦ La DSFM obtient le financement pour l'ouverture d'un centre d'apprentissage pour jeunes adultes, situé au Collège Louis-Riel. ♦ La DSFM crée un site Internet de partage et d'incitation à la lecture en français pour les élèves de cycle intermédiaire. ♦ Les parents de l'école Provencher approuvent la fin progressive du programme 50-50. ♦ La firme Mosaik dépose son rapport sur les zones de repêchage en milieu urbain



Archives La Liberté

Séries de consultations dans les écoles urbaines au sujet des zones de recrutement des écoles.

de la DSFM. Peu de changements majeurs sont proposés. Le rapport sera adopté par les commissaires le 26 juin. ♦ Ouverture officielle de la garderie de l'école La Source, à Shilo. ♦ Présentation du rapport *Comprendre la petite enfance*, sur l'avenir de la francophonie manitobaine. ♦ Ouverture de la garderie les Chouettes de Lorette dans l'école Lagimodière.

EN SEPTEMBRE : Le Manitoba adopte une nouvelle méthode d'enseignement des mathématiques, qui place les élèves de la maternelle à la 8e année au centre de leur apprentissage. ♦ L'éducation physique est désormais obligatoire en 11e et 12e années. ♦ 190e rentrée scolaire au CUSB. ♦ Pelletée de terre pour la construction de la nouvelle école Aurèle-Lemoine à Saint-Laurent. ♦ Soirée de retrouvailles des finissants de 1982 du Collège Louis-Riel. ♦ La DSFM pense ouvrir une nouvelle garderie à Saint-Pierre-Jolys. ♦ La Furie du CJP accueille moins d'élèves de la DSFM qu'auparavant.

EN OCTOBRE : Selon le magazine *Today's Parents* l'école d'immersion Dieppe est l'une des 25 meilleures du pays. ♦ Lisa Forest reçoit le Prix communautaire de l'alphabétisation de Postes Canada, catégorie accomplissement personnel. Elle recevra en novembre une bourse de 1 000 \$ de l'Association canadienne d'éducation de langue française et de la FCAF. ♦ La DSFM voudrait agrandir la garderie des Tournesols à Saint-Vital, mais manque d'espace. ♦ Inauguration du Centre d'apprentissage franco-manitobain pour jeunes adultes,



Archives La Liberté

Ouverture au Collège Louis-Riel du Centre d'apprentissage franco-manitobain pour adultes.



Archives La Liberté

Lancement du nouveau consortium en éducation qui réunit des universités de l'Ouest canadien.

au Collège Louis-Riel. ♦ Le comité scolaire du Collège régional Gabrielle-Roy n'aime pas les changements à sa zone de repêchage et demande aux commissaires qu'on y ajoute le quartier au nord du périphérique. Les commissaires refuseront lors de leur rencontre du 26 novembre. ♦ La DSFM demande à la firme Mosaik d'étudier l'intégration des parents anglophones dans ses écoles.

EN NOVEMBRE : Murielle Gagné-Ouellette quitte la direction générale de la Commission nationale des parents francophones. ♦ La rectrice du CUSB, Raymonde Gagné, participe à la Mission

des leaders canadiens en Chine organisée par le Conseil de la fédération. ♦ La FPCP, qui doit rapidement quitter ses locaux, est à la recherche de nouveaux bureaux. ♦ Les commissaires de la DSFM débattent vivement de la flexibilité et de la sécurité du transport scolaire.

EN DÉCEMBRE : La Direction des ressources éducatives françaises fête son 30e anniversaire en 2008. ♦ Le chercheur Jules Rocque publie le premier volet d'une étude sur l'exogamie en milieu scolaire francophone dans l'Ouest canadien. ♦ Inauguration du nouveau Centre de la petite enfance et de la famille de l'école Roméo-Dallaire.

ACTUALITÉ CANADIENNE

2008 sur la scène nationale

EN JANVIER : rentrée parlementaire à Ottawa, alors que le ralentissement de l'économie américaine incite les partis à la prudence.

EN FÉVRIER : Le dépôt du budget du gouvernement Harper ne propose aucune formule de financement pour la prochaine phase du Plan d'action sur les langues officielles.

EN MARS : Postes Canada investit 50 millions \$ dans la construction d'un nouveau centre de triage à Winnipeg. ♦ Un soldat francophone basé à Shilo, Jérémie Ouellet perd la vie en Afghanistan. ♦ La Colombie-Britannique adopte une taxe sur les émissions de carbone, visant à diminuer les émissions de gaz à effet de serre. ♦ L'adoption possible du projet de loi C-10, modifiant la Loi canadienne de l'impôt, ouvre la porte à la censure des films canadiens et risque de déstabiliser le financement de l'industrie.

EN MAI : Des inondations entraînent des ravages au Nouveau-Brunswick. ♦ Des rumeurs tenaces circulent, concernant la possible nomination du ministre Vic Toews à un poste de juge, ce qui soulève des questions d'éthique.

EN JUIN : Après l'Alberta et la Saskatchewan, le Manitoba songe aussi à faire élire ses sénateurs.

EN AOÛT : Le gouvernement Harper déclenche des élections partielles, prévues pour le 8 septembre, dans trois comtés de l'Ontario et du Québec. Au Québec, la Franco-Manitobaine d'origine, Roxanne Stanners, est la candidate libérale dans Saint-Lambert. ♦ Le gouvernement Harper annonce l'abolition de sept programmes culturels, soit une perte de 23 millions \$ pour le secteur. ♦ La Commission manitobaine de la division électorale rend public le projet de nouveau tracé des 57 circonscriptions électorales provinciales. Des représentants d'organismes francophones soulèveront leurs inquiétudes lors des audiences publiques du 24 septembre.

EN SEPTEMBRE : Rencontre du caucus du Parti libéral du Canada à Winnipeg. ♦ Signature à Winnipeg d'une entente fédérale-provinciale qui accorde 728 millions \$ d'Ottawa pour les travaux d'infrastructure. ♦ Le premier ministre Stephen Harper déclenche des élections générales qui auront lieu le 14 octobre.

EN OCTOBRE : la campagne électorale bat son plein et Saint-Boniface devient un comté chaudement disputé. ♦ Élection d'un gouvernement conservateur minoritaire le 14 octobre. À Saint-Boniface, élection de la candidate du Parti conservateur, Shelly Glover. Le président du Conseil



Congrès conservateur à Winnipeg, quelques semaines après la réélection d'un gouvernement conservateur minoritaire, et avant la crise parlementaire qui a secoué Ottawa en fin d'année.

du Trésor Vic Toews est aussi réélu sans surprise dans la circonscription de Provencher. ♦ La nouvelle députée de Saint-Boniface, Shelley Glover, affirme vouloir travailler avec les organismes de la communauté, toutes allégeances politiques confondues. ♦ Le nouveau cabinet du premier ministre Stephen Harper est dit-il conçu

pour faire face aux défis de l'économie. James Moore est nommé ministre du Patrimoine.

EN NOVEMBRE : Le ministre fédéral des Finances, Jim Flaherty, apporte des changements à la formule de péréquation, modification qui déçoit son homologue provincial, Greg Selinger. ♦ Shelley Glover devient secrétaire

parlementaire pour les langues officielles. ♦ Le Parti conservateur du Canada tient à Winnipeg son premier congrès national en trois ans. Le français y est mis à l'honneur, avec comme maîtres de cérémonie les députés Shelley Glover et Christian Paradis. ♦ Le Discours du Trône du gouvernement Harper mise sur l'économie, mais les mesures proposées sont jugées insuffisantes par les partis d'opposition. ♦ La mise à jour économique du ministre des Finances, le 28 novembre, provoque une crise politique à Ottawa, parce que les mesures économiques sont jugées insuffisantes et que la mise à jour contient des mesures politiques jugées partisans, telles que la fin du financement aux partis politiques. Les partis d'opposition négocient une alliance.

EN DÉCEMBRE : Le Parti libéral et le Nouveau Parti démocratique signent une entente le 1er décembre, appuyés par le Bloc québécois, qui leur permettrait de former un gouvernement de coalition et de retirer au gouvernement conservateur la confiance de la Chambre. ♦ Le 4, cherchant à gagner du temps et éviter un vote de non-confiance prévu le 8 décembre, le premier ministre Stephen Harper demande à la gouverneure générale, Michaëlle Jean, de proroger la session parlementaire. Les travaux reprendront le 26 janvier 2009. ♦ Stéphane Dion accepte de quitter la chefferie plus tôt qu'il l'avait prévu, et Michael Ignatieff est nommé chef du PLC le 10 décembre par l'exécutif national du parti. Cette décision sera entérinée par les membres lors du congrès du parti en mai 2009.

CÉLÉBRATIONS 2008

Saint-Boniface fête 100 ans!

JANVIER : Le Dépanneur Provencher ferme ses portes après plus de 30 ans de services. **FÉVRIER :** Début des célébrations soulignant le 100e anniversaire de l'incorporation de Saint-Boniface en tant que cité, avec le Festival du Voyageur.

MARS : La Caisse Saint-Boniface annonce qu'elle achètera plusieurs terrains pour construire son nouveau siège social, boulevard Provencher. ♦ Assemblée annuelle de l'Association des résidents du Vieux Saint-Boniface (ARVSB), qui veut développer la Pointe Hébert.

AVRIL : Raymond Beaudry achète le Garage Café.

MAI : Cérémonie marquant le centenaire de l'incorporation de Saint-Boniface. Plus de 300 personnes assistent à l'événement devant l'ancien Hôtel de ville. ♦ Lancement du livre de Joanne Therrien, *Saint-Boniface, Manitoba, Canada*. ♦ Soirée mondaine de Célébrations 2008. Les milieux d'affaires marquent le centenaire de Saint-Boniface. ♦ Exposition *Le fauteuil nouveau du maire Bleau* au Musée de Saint-Boniface. ♦ La Francoforce se déroule au parc Provencher. ♦ Chocolate Affairs ferme

ses portes après plus de dix ans de service.

JUIN : La Vieille Gare devient le Resto Gare et dévoile sa nouvelle décoration. ♦ L'Accueil colombien met la Résidence Langevin en vente pour la somme symbolique de un dollar et l'avenir de la garderie du P'tit bonheur est incertain. ♦ Première pelletée de terre du futur Jardin de sculptures, sur le site de l'ancien Hôtel de Ville. ♦ Fête de la Saint-Jean-Baptiste lors d'un pique-nique au parc Provencher. ♦ Ouverture du nouveau parc aquatique au parc Provencher.

JUILLET : Célébration de la Fête du Canada au Fort Gibraltar, à la Monnaie royale canadienne et au Musée de Saint-Boniface. ♦ Avec des cloches de partout au pays, les cloches de la Cathédrale résonnent le 3 juillet pour marquer le 400e anniversaire de la fondation de Québec. ♦ Inspection de la Résidence Langevin par des représentants d'Héritage Saint-Boniface et l'Accueil colombien. Une démolition partielle est discutée. ♦ 40e anniversaire de l'incendie de la Cathédrale de Saint-Boniface.

SEPTEMBRE : la boutique africaine Le Sahel ouvre ses portes, boulevard Provencher. ♦ Le grand spectacle en plein air Terre ouverte

rassemble quelques milliers de personnes au parc Whittier pour célébrer le 100e anniversaire de Saint-Boniface, avec Daniel Lavoie, Zacharie Richard, Robert Charlebois. ♦ Inauguration officielle du nouveau parc Elzéar-Goulet. ♦ Le P'tit bonheur annonce qu'il déménage à l'école Marion.

OCTOBRE : Procession et bénédiction de la cathédrale de Saint-Boniface le 4 octobre, pour marquer les 100e ans de la cathédrale de Mgr Langevin. ♦ Colloque réunissant des commerçants à l'hôtel Norwood.

NOVEMBRE : Le conseiller de Saint-Boniface, Daniel Vandal, propose la construction d'une nouvelle caserne de pompiers dans le sud-est de Saint-Boniface. ♦ La Province appuie le projet de déménagement du P'tit bonheur, promettant l'ajout, si nécessaire, d'une classe modulaire à l'école Marion.

DÉCEMBRE : Tout premier Marché de Noël sur le boulevard Provencher. Les organisateurs veulent renouveler l'expérience en 2009. ♦ Un accord passé avec la Division scolaire Louis-Riel permet au P'tit bonheur d'emménager à l'école Marion sans recours à une classe modulaire.

MANITOBA

2008 dans les régions

LA BROQUERIE

En MARS, la vérificatrice générale du Manitoba rapporte plusieurs problèmes de gestion financière dans la Municipalité rurale de La Broquerie, difficultés ayant mené à des abus de confiance et conflits d'intérêt. En MAI : La Ville de Steinbach conteste le plan de développement de La Broquerie afin de protéger une zone de quatre kilomètres au-delà de ses frontières. La fête de la Saint-Jean-Baptiste se déroule en JUIN. En JUILLET, la paroisse Saint-Joachim fête son 125^e anniversaire. SEPTEMBRE : le conseil municipal fait un compte-rendu des suites données au rapport de la vérificatrice générale. OCTOBRE : on annonce un projet d'agrandissement du Chalet de La Broquerie. En NOVEMBRE, des résidents de La Broquerie inscrivent leur village au concours de CBC pour devenir le prochain Hockeyville. ♦ La Municipalité annonce son retrait du District de conservation de la rivière Seine et de la rivière aux Rats.

LAURIER,
SAINT-LAZARE ET
SAINTE-ROSE-DU-LAC

JANVIER : la Cour suprême du Canada décide qu'elle n'entendra pas la cause Fouillard, précisant que l'expropriation de ce terrain par la Municipalité rurale de Saint-Lazare ne présente aucun intérêt national. En JUILLET, on installe une nouvelle croix illuminée à Saint-Lazare.

LA MONTAGNE

JANVIER : le comité de tourisme et de marketing de Saint-Claude publie un calendrier. ♦ les résidents de Saint-Léon se rassemblent pour discuter d'une deuxième Vision communautaire. FÉVRIER : Stéfán Despasquier devient le nouveau chef des pompiers volontaires de Notre-Dame-de-Lourdes.

AVRIL : soirée traditionnelle métisse organisée par le comité culturel de Notre-Dame-de-Lourdes. ♦ Assemblée annuelle de la Corporation de développement communautaire (CDC) Lourdeon, où il est question d'établir une nouvelle vision d'avenir. MAI : Assemblée annuelle de la CDC de Saint-Claude. ♦ Saint-Léon approuve la deuxième phase de son projet de développement éolien. ♦ Notre-Dame-de-Lourdes annonce un projet de nouvelle division résidentielle. ♦ Saint-Léon adopte un budget équilibré. ♦ Saint-Claude adopte un budget qui comporte l'amélioration des services municipaux. ♦ Des améliorations à l'aréna et aux

terrains de jeux sont discutées lors de la rencontre publique sur la nouvelle Vision de Notre-Dame-de-Lourdes. ♦ Vente de bric-à-brac annuelle à Notre-Dame-de-Lourdes. ♦ Le budget de Somerset ne comporte pas de nouveaux projets pour le village. JUIN : journée de pêche familiale organisée par Faune Notre-Dame. ♦ Sixième rodéo annuel de Saint-Claude. ♦ Assemblée annuelle du comité culturel de Saint-Claude. JUILLET : Saint-Claude célèbre sa 112^e fête de la Bastille. AOÛT : deuxième Festival Henri-Bergeron à Saint-Lupicin. ♦ Jean Gaultier est le nouveau directeur général du Village de Notre-Dame-de-Lourdes. Le Village se donne pour objectif d'embellir la rue principale en 2009.

SEPTEMBRE : le Musée laitier du Manitoba à Saint-Claude présente de nouveaux artefacts. ♦ Tournoi de volley-ball, de soccer, de golf et de bingo à Notre-Dame-de-Lourdes. ♦ Ouverture officielle du Centre d'archives de Saint-Claude. OCTOBRE : Soirée marquant le 25^e anniversaire du Club Simon-Nivon de Saint-Léon. NOVEMBRE : Saint-Léon fête Noël, lors d'une grande fête communautaire. En DÉCEMBRE, la Chambre de commerce de Notre-Dame-de-Lourdes lance le projet Dollars Notre-Dame, pour encourager l'achat local. ♦ Spectacle de 25 violoneux à l'église de Saint-Claude.

VALLÉE DE LA
RIVIÈRE ROUGE

JANVIER : le Paradis des pionniers à Saint-Jean-Baptiste annonce la construction d'une nouvelle aile. FÉVRIER : le Théâtre Montcalm présente *Une école à la campagne*. MARS : soirée Bière et saynètes du comité culturel de Saint-Adolphe.

AVRIL : Manitoba Hydro et Bowark Energy discutent de la possibilité d'établir un parc éolien à Saint-Joseph. ♦ Décès de Jeanne Perreault, pilier culturel de Saint-Norbert, le 5 avril à l'âge de 89 ans. ♦ Le comité pour la sauvegarde de la maison Sarrasin à Saint-Jean-Baptiste mène une lutte pour sauver ce vestige de l'histoire du village. MAI : Saint-Norbert fête son 150^e anniversaire. ♦ Bilan positif lors de l'adoption du budget annuel de la Municipalité rurale de Montcalm. ♦ La Municipalité rurale de Ritchot prévoit des travaux publics dans son nouveau budget. JUIN : décès d'un pilier de Sainte-Agathe, Emmanuel Lemoine, le 11 juin. ♦ Saint-Norbert reçoit de la Ville de Winnipeg une subvention de 105 000 \$ pour réaliser une série de

projets d'infrastructures. ♦ Festival du patrimoine Montcalm à Saint-Joseph. JUILLET : boom résidentiel à Sainte-Agathe, où on a construit 70 maisons en cinq ans. ♦ Le marché d'la Rivière Rouge ouvre ses portes à Sainte-Agathe. AOÛT : la compagnie d'assurances BSI emménage dans l'ancienne école de Letellier. NOVEMBRE : Entreprises Riel veut faire de Saint-Norbert la nouvelle Porte d'entrée de Winnipeg. ♦ La Province et la Municipalité rurale de Montcalm annoncent le développement du plus grand parc éolien du Canada.

SAINT-GEORGES

MAI et JUIN : tournage de l'émission *La petite séduction*, avec la chanteuse québécoise Marie-Élaine Thibert. ♦ cérémonie de pelletée de terre pour la nouvelle bibliothèque de Saint-Georges. JUILLET : tenue du Festival Châteauguay.

SEPTEMBRE : La bibliothèque Allard de la Municipalité d'Alexander fête ses 25 ans. ♦ La Municipalité rurale d'Alexander propose de construire une usine de traitement des eaux. NOVEMBRE : plusieurs résidents s'opposent au projet d'usine de traitement des eaux, lors d'audiences publiques. ♦ Ouverture de la bibliothèque et présentation de son nouveau logo.

SAINT-LAURENT

JANVIER : Mécontent du choix de certains des employés qui travailleront au nouveau Centre de services bilingues de Saint-Laurent, le conseiller municipal Marc Chartrand propose que Saint-Laurent se retire de l'AMBM (Association des municipalités bilingues du Manitoba). FÉVRIER : Le conseil municipal de Saint-Laurent remet à plus tard le débat portant sur l'AMBM. Finalement, la Municipalité maintiendra son adhésion. MARS : le Festival Manipogo accueille plus de 1 000 personnes. Le 23 AVRIL : la Municipalité rejette une motion en faveur de la tenue d'un référendum sur le bilinguisme. Cependant, une motion propose la reconnaissance du bilinguisme anglais-michif, plutôt qu'anglais-français. MAI : Adoption du budget municipal.

SAINT-PIERRE-JOLYS ET
SAINT-MALO

JANVIER : François Tétrault et Carmen Coulombe-Tétrault deviennent les nouveaux propriétaires du marché Coulombe Saint-Malo. ♦ Ouverture du Lapin bleu, nouveau restaurant à Saint-Malo.



Saint-Georges accueille La Grande séduction.

Saint-Norbert célèbre le 150^e anniversaire de la paroisse par de nombreuses activités tout au long de l'année.

MARS : l'Atelier Rivière Rouge donne sa première représentation publique de danse lors d'un spectacle à Saint-Malo. AVRIL : la Municipalité rurale de De Salaberry va de l'avant avec son projet d'expansion du plan d'eau de Saint-Malo. ♦ Arrivée du nouveau sergent, Don McKenna, au détachement bilingue de la GRC à Saint-Pierre-Jolys. ♦ La MR De Salaberry coupe près de la moitié du budget de la CDC Chaboillé. MAI : concert du printemps à Saint-Malo. ♦ Le Village de Saint-Pierre-Jolys se retire de la CDC Chaboillé.

JUILLET et AOÛT : Folies Grenouilles à Saint-Pierre-Jolys et Festival d'été de Saint-Malo. NOVEMBRE : Spectacle de Noël à l'église de Saint-Malo.

DÉCEMBRE : Révision des quartiers électoraux dans la Municipalité De Salaberry, en préparation pour les élections de 2010.

SAINTE-ANNE,
SAINTE-GENEVIÈVE
ET LORETTE

JANVIER : la Municipalité rurale de Sainte-Anne choisit de ne pas joindre les rangs de l'AMBM. ♦ Après avoir été menacé de poursuite judiciaire, le restaurant

Cordon Bleu de Sainte-Anne doit changer son nom. FÉVRIER : dix sculptures sont réalisées à l'occasion du 10^e concours annuel de sculpture sur neige de Sainte-Anne. ♦ Alice Langill reçoit le Prix du Gouverneur général pour l'entraide, reconnaissant plus de 60 ans de contributions à la communauté de Sainte-Anne. MARS : Assemblée annuelle de la CDC de Sainte-Anne. AVRIL : Le Village de Lorette mène de front plusieurs projets de développement rural qui ont déjà entraîné d'importants changements pour la communauté. ♦ Soirée annuelle du comité culturel de Sainte-Geneviève.

MAI : La Ville de Sainte-Anne procède à l'aménagement de petits parcs publics. ♦ Ménage printanier organisé par le comité d'embellissement de la Ville de Sainte-Anne.

FIN AOÛT : Journées Chemin Dawson à Sainte-Anne.

SEPTEMBRE : À Sainte-Geneviève, célébration du 100^e anniversaire de l'école Dugas.

OCTOBRE : trois policiers de Sainte-Anne démissionnent. DÉCEMBRE : la construction de la nouvelle caserne de pompiers de Sainte-Geneviève va bon train.

LA CULTURE FRANÇAISE, SO WHAT?

CULTURE FRANCOPHONE

Créer l'étincelle

Pour les organismes francophones qui travaillent auprès des jeunes l'essentiel est de leur faire vivre des moments marquants en français.

Julien ABORD-BABIN

L'école joue un rôle essentiel dans la construction identitaire des jeunes francophones, mais il est aussi important qu'ils aient accès à certaines activités à l'extérieur du cadre académique. Plusieurs organismes réussissent à attirer la jeunesse pour agrandir davantage leur espace francophone.

La stratégie de ces organismes est assez claire : attirer les jeunes en faisant appel à une passion ou en les aidant à en développer une. Que ce soit la chanson avec le 100 Nons, la politique avec le Conseil jeunesse provincial (CJP), l'improvisation avec la Ligue d'improvisation secondaire tellement époustouflante (LISTE), les communications avec Action Médias, les arts et la culture sont des outils efficaces pour rejoindre la jeunesse.

« Les jeunes francophones ont les mêmes intérêts que les jeunes anglophones, estime le directeur général du 100 Nons, Aimé Boisjoli. Ils n'ont pas nécessairement l'impression de faire quelque chose pour développer la francophonie. Notre rôle c'est donc de les pousser à faire en français des choses qu'ils aimeraient déjà faire.

« C'est difficile de juste vendre la langue française, ajoute-t-il. Il faut les avoir par leurs intérêts. Si un jeune aime la musique ou le théâtre, il va s'arranger pour en faire d'une façon ou d'une autre. À nous de lui donner la possibilité de le faire en français. »

L'objectif c'est donc de pousser les jeunes à vivre des moments marquants dans leur langue. De les séduire en quelque sorte, mais



Archives La Liberté

La LISTE réunit de nombreux jeunes francophones qui partagent leur passion pour l'improvisation.

aussi de leur donner des modèles.

« Les jeunes ont besoin de deux choses pour s'attacher à leur culture : avoir un modèle positif ; et vivre des moments marquants qui leur permettront de prendre conscience de l'importance de leur culture », explique Carole Freynet-Gagné, qui a longtemps été impliquée auprès de la LISTE.

« Les profs, les parents et tous ceux qui travaillent auprès des jeunes doivent montrer l'exemple en vivant fièrement leur francophonie, précise-t-elle. Mais les jeunes ont aussi besoin de vivre d'eux-mêmes des moments forts en français. S'ils réussissent à vivre quelque chose de vraiment plaisant en français, ça va créer un besoin et ils vont chercher à en vivre d'autres en s'impliquant davantage dans la communauté. »

Mais pour créer ces moments il faut avant tout réussir à recruter les jeunes, ce qui n'est pas toujours évident. Les activités en anglais

sont diversifiées, nombreuses et attrayantes. Sans compter toutes les autres distractions qui peuvent prendre le dessus face à la culture.

« Un des défis auquel on fait face aujourd'hui, c'est la technologie, estime la coordonnatrice du Festival théâtre jeunesse du Cercle Molière, Marie-Claude McDonald. Les jeunes passent beaucoup de leur temps libre sur Internet ou devant des jeux vidéo. »

« On fait concurrence à plein d'autres choses, ajoute la directrice générale par intérim du CJP, Geneviève Clément. Il y a d'autres activités dans la communauté, mais aussi plein d'activités en anglais et plein de médias qui ne sont pas francophones. »

La transmission de l'information est un autre problème. Bien que certains événements, tels la Chicane électrique, sont entrés dans la tradition franco-manitobaine, beaucoup d'activités en français restent méconnues.

« Les organismes francophones font du bon travail, assure Geneviève Clément. Mais pour que les activités fonctionnent, il faut que les jeunes soient au courant de ce qui se passe. »

« On a souvent de la difficulté à rejoindre les jeunes, mais ce n'est pas un problème qui est juste dans la communauté francophone, remarque Aimé Boisjoli. Les jeunes font partie d'une génération plus individualiste, ce qui crée un désengagement communautaire. »

Certains jeunes francophones continuent quand même à s'impliquer très activement dans leur communauté et participent avec enthousiasme aux événements culturels. Mais les organismes peinent souvent à rejoindre plus que quelques petits groupes.

« Le recrutement n'est pas toujours évident et on voit beaucoup les mêmes jeunes, admet Geneviève Clément. Au moins, on a un très bon noyau de jeunes qui s'implique et vit sa culture. Mais c'est sûr qu'on aimerait toujours accueillir plus de monde. »

Il faut aussi reconnaître que certains jeunes ne s'intéresseront pas à la culture, qu'elle soit en anglais ou en français. « On a beaucoup misé sur la culture pour attirer les jeunes, fait remarquer Carole Freynet-Gagné. C'est bien, mais ça ne va pas marcher avec tout le monde. On doit reconnaître qu'il y a des sportifs et des scientifiques qui n'iront pas nécessairement s'impliquer dans la culture. On doit s'organiser pour les rejoindre eux aussi avec quelque chose qui les passionne. »

La culture française est-elle en bonne santé au Manitoba? Et comment s'y prendre pour qu'elle reste bien vivante?

La culture française, so what?

Un grand dossier préparé en collaboration par *La Liberté* et Radio-Canada Manitoba, qui pose des questions essentielles sur la vitalité de la culture en français au Manitoba. La culture en français : Nos jeunes en veulent-ils? Nos artistes en vivent-ils? Nos institutions nous en donnent-elles assez?

• Des reportages à voir, lire et entendre, à la radio et à la télévision de Radio-Canada, et dans *La Liberté*.

• Un grand forum public le 19 janvier 2009, à 19 h.

La culture française, SO WHAT?

À lire la semaine prochaine dans *La Liberté* :

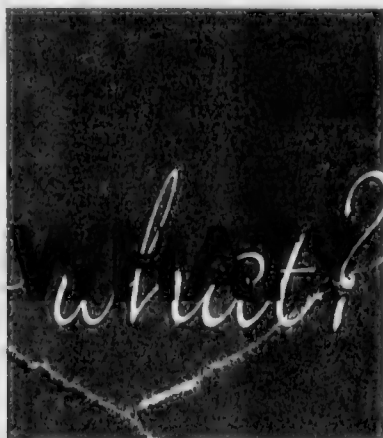
La culture, c'est aussi des infrastructures pour organiser, accueillir des événements, promouvoir des artistes, animer la vie culturelle. Nos organismes nous en donnent-ils assez?

Réagissez :

Faites-nous parvenir vos commentaires par courriel, à la-liberte@la-liberte.mb.ca d'ici 17 h le 9 janvier. Nous les publierons dans la prochaine édition du journal.

La
LIBERTÉ

LA CULTURE FRANÇAISE, SO



CULTURE FRANCOPHONE

La parole aux jeunes

Les jeunes Manitobains s'intéressent-ils vraiment à la culture francophone?

Julien ABORD-BABIN

Sans réussir à impliquer la jeunesse, aucune communauté ne peut espérer faire vivre sa culture. En plus d'être de grands consommateurs de produits culturels, ce sont les jeunes qui l'ont fait évoluer pour qu'elle reste pertinente. Sans eux, la culture n'est qu'en sursis, vouée à mourir avec la vieille génération. Développer l'intérêt des jeunes pour la culture francophone est donc un enjeu primordial, clairement identifié par à peu près tous les intervenants communautaires et scolaires. Mais réussit-on vraiment?

Pour Stéphan Bénéard, 19 ans, diplômé du Collège Louis-Riel et désormais coordonnateur de la production à Envol 91, la réponse est sans appel: «Non».

«Je sais que ça a l'air très dur comme réponse, mais la majorité des jeunes Franco-Manitobains ne démontrent aucun intérêt pour la culture francophone, explique-t-il. Ils ont beau être plongés dedans à l'école, la majorité des jeunes ne semble pas vouloir rechercher la culture francophone.»

André Cadieux, premier ministre de l'association étudiante du Collège Louis-Riel arrive à peu près au même constat. «Il y a des individus qui vont s'impliquer dans les activités culturelles et dans les organismes francophones comme le Conseil jeunesse provincial (CJP), mais ce n'est pas la majorité, remarque l'élève de 12e année. J'en connais d'autres qui ne veulent rien savoir de la francophonie. On dirait qu'ils ne veulent même pas être dans une école française.»

«Pour beaucoup de jeunes, la culture francophone n'est pas cool, renchérit sa camarade de classe, Karina Humniski. Si tu t'y intéresses et que tu veux t'impliquer, il faut pratiquement que tu t'exclues pour

te joindre à une petite minorité.»

Le résultat, selon les deux élèves, c'est que les activités culturelles francophones finissent toujours par rassembler le même petit groupe de jeunes.

Ce même phénomène peut s'observer à l'extérieur de l'école où la clientèle jeunesse pour les événements culturels francophones reste modeste, selon Stéphan Bénéard. «La dernière série de *Pour un soir seulement* en est l'exemple parfait, observe-t-il. On avait la chance de voir certains des meilleurs jeunes groupes québécois. J'y suis allé avec quelques amis, mais il n'y avait presque pas de jeunes.»

Manque d'intérêt, ou manque d'information?

«Je ne pense pas que le manque de promotion soit vraiment le problème. C'est que les jeunes ne connaissent pas les groupes francophones, estime Stéphan Bénéard. S'ils n'ont jamais entendu parler des groupes qui viennent jouer, ils ne seront pas intéressés à aller les voir en spectacle.»

«Les jeunes ne vont pas prendre le temps de sortir voir un groupe s'ils ne l'ont jamais entendu», renchérit Karina Humniski.

Le rôle de l'école

Depuis ses débuts, la DSFM reconnaît qu'elle a un mandat particulier en matière de construction identitaire. Les écoles tentent donc d'exposer leurs élèves à la culture francophone, par le biais de la radio étudiante, d'activités ponctuelles et des bacs culturels mais la diversité n'est visiblement pas toujours au rendez-vous.

«Les profs font des efforts, mais ça manque un peu de variété, fait remarquer Karina Humniski. On a juste deux ou trois groupes qui

jouent à la radio étudiante et c'est pareil pour les films. Tout ce qu'on a vu récemment, ce sont les films *Taxi*, de un à quatre.»

Ce manque de diversité n'aide clairement pas à créer un engouement et peut même donner l'impression que la culture francophone se résume à quelques groupes, films ou artistes plus ou moins attrayants pour la jeunesse. Pour Jean-Michel Beaudry, président sortant du CJP, il faut plutôt présenter une culture ouverte, quitte à reconnaître les influences culturelles anglophones des jeunes.

«On essaye souvent de présenter aux jeunes une culture francophone plutôt fermée et on leur demande simplement d'y adhérer, estime-t-il. C'est clair que beaucoup de personnes vont la rejeter si elle est présentée comme ça. Il faut plutôt accepter la culture que les jeunes ont déjà pour la faire évoluer et y ajouter des composantes francophones.»

«On doit aussi arrêter de penser que la culture anglophone est destructrice, ajoute-t-il. Beaucoup d'artistes francophones sont influencés par la culture anglophone, mais ils peuvent quand même créer en français. Il ne faut pas essayer de remplacer cette culture, mais plutôt d'y ajouter. On ne pourra jamais avoir trop de culture.»

Le rôle des jeunes

De toute évidence, les jeunes doivent être impliqués dans la transmission de la culture. Ils doivent avoir la chance de la découvrir d'eux-mêmes et de se l'approprier. Car après tout, quoi de moins attrayant pour un adolescent que la culture de ses parents ou de ses profs?

Selon Karina Humniski, il faut plutôt miser sur l'influence des pairs. «On est des jeunes et le sentiment d'appartenance est très important



photo : Julien Abord-Babin

Les jeunes doivent être impliqués dans la transmission de la culture francophone selon Karina Humniski et André Cadieux.

pour nous, fait-elle remarquer. Si tous tes amis s'intéressent à quelque chose, tu vas probablement faire comme eux. Le partage de la culture, ça a beaucoup de rapport avec l'influence des pairs. D'une certaine façon, je crois que c'est à nous qui sommes en 12e année de montrer l'exemple et de pousser les plus jeunes à s'impliquer au niveau de la culture. Le problème, c'est que les jeunes ne sont pas assez au courant de ce qui se fait.»

«Les profs doivent donc continuer à pousser et à faire connaître la culture française, mais il faut impliquer les 12e, parce qu'on a plus d'influence», ajoute-elle.

C'est d'ailleurs ce même phénomène d'influence des pairs qui pousse de nombreux jeunes à délaisser la culture francophone, remarque Jean-Michel Beaudry. «On est entourés de l'anglais et on grandit avec cette culture, remarque-t-il. C'est beaucoup plus facile de choisir cette culture que de se mettre à part.»

Rejoindre les jeunes

Selon tous les jeunes rencontrés

pour cet article, le plus grand obstacle à la culture francophone chez les jeunes demeure la méconnaissance. Les écoles et les organismes communautaires doivent donc continuer à en faire la promotion, sans toutefois donner l'impression de l'imposer.

Comme le remarque Stéphan Bénéard, il est essentiel de donner des choix aux jeunes. «Il ne faut pas oublier la fierté de la découverte, dit-il. C'est super important. Quand tu découvres quelque chose par toi-même, tu as plus envie de continuer la recherche et de le partager.»

Heureusement, l'exploration est de plus en plus facile, grâce aux nouvelles technologies. «Avec Internet on a facilement accès à de la musique ou des films de partout au monde, remarque Jean-Michel Beaudry. La découverte de la culture peut se faire beaucoup plus facilement qu'il y a 15 ans. Que ce soit en famille ou entre amis. Je pense que ça a déjà permis de créer plus d'intérêt.»

Reste donc à alimenter la curiosité des jeunes Franco-Manitobains.

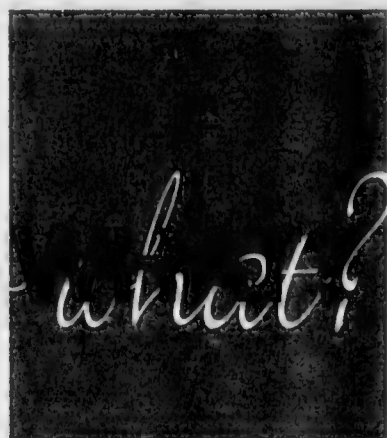
La culture française, SO WHAT?

Suivez les reportages des journalistes de Radio-Canada Manitoba, diffusés les 14, 15 et 16 janvier à l'émission Radio-Réveil (dès 6 h au 90,5 FM ou 1050 AM) et au Téléjournal Manitoba dès 18 h.



RADIO | TÉLÉVISION | INTERNET

LA CULTURE FRANÇAISE, SO



CULTURE FRANCOPHONE

Une affaire de famille

La transmission de la culture francophone prend de petits efforts quotidiens pour les familles franco-manitobaines.

Julien ABORD-BABIN

Pour Daniel et Joanne Brunel, il a toujours été important de transmettre la culture francophone à leurs deux filles Bréanne et Lianne. C'est pour cette raison qu'ils ont choisi de s'installer près de Sainte-Anne. Mais même s'ils habitent une communauté traditionnellement francophone, ils doivent faire face à de nombreux défis quotidiens afin de vivre en français.

« On a choisi Sainte-Anne parce qu'on voulait habiter dans une communauté rurale et parce qu'on voulait absolument une école de la DSFM et une bibliothèque française », explique Daniel Brunel.

« À part ça, je ne pense pas qu'on avait de très grandes attentes au niveau de la présence de la culture francophone », ajoute Joanne Brunel.

Comme de nombreuses familles de la région, les Brunel se rendent souvent à Steinbach pour avoir accès à plus de services et à des activités sportives. Bréanne, 12 ans, joue à la ringuette et Lianne, 10 ans, fait de la natation. Bien qu'elles ne soient pas les seules francophones de leur équipe, leurs activités sportives se déroulent surtout en anglais.

C'est aussi à Steinbach que la famille fait ses courses, sort au restaurant ou va au cinéma. « On communique en français et on essaye de profiter des services en français dès qu'ils sont disponibles, mais la plupart de nos activités se déroulent en anglais », confie Joanne Brunel.



photo : Julien Abord-Babin

Daniel et Joanne Brunel tiennent beaucoup à ce que leurs filles Bréanne et Lianne vivent en français. Cela demande toutefois certains efforts.

Leur horaire étant très chargé, ils n'ont pas souvent la chance d'aller à Saint-Boniface pour assister à des activités culturelles en français. Quant aux activités organisées à Sainte-Anne, elles restent relativement peu nombreuses.

Les parents misent donc beaucoup sur l'école pour exposer leurs filles à la culture francophone. « Les filles découvrent beaucoup de choses à l'école, estime Daniel Brunel. Il y a une bonne vie culturelle et les élèves ont la chance

de découvrir de nouvelles choses. »

Dans bien des cas, ce sont même Lianne et Bréanne qui font découvrir la culture francophone à leurs parents. « Je ne pense pas qu'on ait été aussi exposés à la culture française qu'on aurait dû l'être, remarque Joanne Brunel. On y est souvent exposés grâce aux filles. »

Bréanne reconnaît tout de même que malgré quelques chansons de Véronique DiCaire, Céline Dion et Gabrielle

Destroismaisons, son I-Pod contient surtout de la musique en anglais.

Daniel et Joanne Brunel essayent aussi d'exposer leurs filles au français à la maison, mais cela demande quelques efforts particuliers. Ils ont choisi de payer un peu plus pour avoir accès à des chaînes de télévision en français.

« En région, la plupart des gens ont le satellite. Ils se retrouvent donc avec environ 700 chaînes, mais seulement sept ou huit en

français, remarque Daniel Brunel. Il faut payer plus cher pour avoir des chaînes francophones. Nous avons choisi de le faire pour avoir des chaînes familiales en français. »

Comme de nombreuses familles francophones, les Brunel ont fait ces choix pour s'assurer de transmettre le français à leurs enfants. La transition de la culture francophone et de la fierté qui vient avec demande tout de même un effort constant, même quand les deux parents sont francophones.

La culture française, SO WHAT?

C'est aussi un forum public pour explorer les grandes questions entourant la vitalité de la culture française au Manitoba.

Participez : rendez-vous à la salle Pauline-Boutal du Centre culturel franco-manitobain, le 19 janvier à 19 h (Les portes ouvrent à 18 h 30. Places non-réservées).

Vous pouvez également envoyer vos commentaires ou questions à l'avance à manitoba@radio-canada.ca.

À ne pas manquer, la diffusion du forum à Radio-Canada Manitoba du 26 au 30 janvier.

À la radio au 90,5 FM ou 1050 AM, au Téléjournal Manitoba et sur le Web à radio-canada.ca/manitoba.



La lutte s'amène en région

Après avoir conquis Winnipeg, la fièvre de la lutte gagne les régions.
Les lutteurs de la compagnie Steeltown Pro Wrestling se produiront à Notre-Dame-de-Lourdes.

Patricia BITU TSHIKUDI

Les amateurs de lutte se souviennent certainement de Christopher Michael Benoit et des frères Rougeau, des lutteurs bien connus dans le circuit de lutte professionnel américain.

La lutte gagne en popularité. Au Manitoba, de nombreux amateurs s'y adonnent de façon professionnelle. Si bien que des tournois sont organisés à

Winnipeg et dans différentes villes et villages de la province.

Jean Gaultier, alias Marius, est lutteur professionnel depuis quatre ans. Il se produira à Notre-Dame-de-Lourdes le 16 janvier dans le cadre d'un gala de lutte organisé par le Steeltown Pro Wrestling.

« C'est la première fois depuis longtemps que la lutte professionnelle s'amène en région, explique le lutteur de 23 ans. Ça fait quatre ans que je

m'implique dans une entreprise professionnelle de lutte et dès le début, je souhaitais amener l'événement à Notre-Dame-de-Lourdes. J'attendais le bon moment pour le faire et quand mon entraîneur a commencé l'entreprise de lutte et que je suis devenu son bras droit, j'ai pensé qu'il était temps de le faire. »

Originaire de Notre-Dame-de-Lourdes, Jean Gaultier raconte que sa passion remonte à sa tendre enfance.



photo : Gracieuseté de Jean Gaultier

Les amateurs de lutte pourront s'en donner à cœur joie le 16 janvier, lors du gala de lutte de Notre-Dame-de-Lourdes.

« Je crois que j'en fais depuis aussi longtemps que je peux me le rappeler, confie-t-il. Plusieurs

souvenirs clés de ma vie sont liés à la lutte. J'ai toujours été un fan. C'est un peu drôle de se présenter dans son coin comme lutteur. Ça me rend unique et ça fait parler le monde! », lance le lutteur.

Même si le sport gagne en popularité, la pratique reste sujette à de nombreux préjugés.

« Le plus gros préjugé qu'on entend à propos de la lutte, c'est que c'est *fake*, souligne Jean Gaultier. Mais ce n'est pas vrai. Oui, la fin des matchs est prédéterminée, mais c'est tout sauf *fake*. Je défie n'importe qui de le faire pour voir. Des matins je me lève et je peux assurer que ce n'est pas *fake*. »

Il s'agit selon lui d'un sport pas comme les autres. « La lutte n'est pas un sport normal. C'est très physique, mais ça nécessite aussi beaucoup d'autres qualités, explique-t-il. Il faut être capable de parler au public et avoir le sens du théâtre dans le sang. On doit donner un spectacle. C'est un peu comme un cirque, avec des filles, des hommes et différents styles. C'est très varié. La foule est un personnage en soi. Les spectateurs contribuent au spectacle. »

Une vingtaine de lutteurs s'affronteront lors du gala de Notre-Dame-de-Lourdes. Le spectacle aura lieu à la salle du Centenaire et débute à 16 h 30. Les billets coûtent 10 \$.

GALA DE LUTTE

La WWE enfin de retour

Pour la première fois en deux ans, les *superstars* de la World Wrestling Entertainment (WWE) monteront dans l'arène vendredi soir à Winnipeg, pour une soirée de lutte au MTS Centre.

Cinq matches ont officiellement été annoncés dont quatre combats de championnat :

Le Winnipegois Chris Jericho affrontera en haut de carte, le

champion du monde de la division Raw, John Cena.

Le champion intercontinental, William Regal, défendra sa ceinture face à Kofi Kingston, dans un combat prévu pour une chute.

Du côté de la division ECW, la recrue Jack Swagger tentera de ravir la ceinture au champion Matt Hardy.

Les anciens champions poids lourds CM Punk et Rey Mysterio

uniront leurs forces dans un match par équipe pour affronter les détestés de la foule Randy Orton et Cody Rhodes.

Les ceintures par équipe seront aussi en jeu dans un match opposant les actuels champions, John Morrison et The Miz, aux aspirants de Brooklyn, Cryme Tyme.

D'autres combats impliquant les lutteurs des divisions Raw et ECW seront annoncés le soir de l'événement. Plus de 8 000 personnes sont attendues pour le gala.

S. L.

Programme « Saving Circle » en français.

Aimeriez-vous améliorer votre situation financière?

Aimeriez-vous économiser de l'argent pour vous procurer des articles que vous n'auriez pas été capable de vous procurer?

Pluri-elles (Manitoba) inc. peut vous aider!

Inscription jusqu'au 9 janvier 2009

Comment est-ce que ce programme fonctionne?

Nous aidons les individus et les familles ayant un faible revenu, à économiser pour des biens nécessaires.

Pour chaque 1 \$ que vous mettez de côté, Pluri-elles vous appuie en investissant 3 \$ qui vous sera remis lors de l'achat de votre article.

Pour vous qualifier :

- vivre à Winnipeg
- avoir un faible revenu
- suivre les critères du programme
- avoir un désir de réussite
- être participant pour la première fois

Pendant 10 semaines, vous aurez :

1. De la formation en gestion d'argent.
2. Discussions en groupe.
3. Support individuel pour vous aider à atteindre votre objectif.
4. Counselling d'appui par des professionnels.



Pour plus d'informations :

Contactez Monique
au 233-1735 poste 212
Pluri-elles (Manitoba) inc.
570, rue Des Meurons
Winnipeg (Manitoba) R2H 2P8

Ce programme est possible grâce à un appui de United Way, Winnipeg et un partenariat avec Seed Winnipeg.



Défense nationale

National Defence

AVIS AU PUBLIC CHAMPS DE TIR DE SHILO

Jusqu'à nouvel ordre, des exercices de tir auront lieu de jour et de nuit aux champs de tir de Shilo.

Les champs de tir sont des propriétés du MDN. Ils sont situés à environ 32 km au sud-est de Brandon et au nord de la rivière Assiniboine dans les cantons 7, 8 et 9 du 14^e rang à l'ouest du méridien d'origine, dans les cantons 8, 9 et 10 des 15^e et 16^e rangs à l'ouest du méridien d'origine, et dans les cantons 8, 9 et 10 du 17^e rang à l'ouest du méridien d'origine au Manitoba. Au besoin, on peut se procurer la description détaillée de la propriété de Shilo en s'adressant au chef du Génie construction de la Base des Forces canadiennes Shilo.

Les limites, voies d'accès, routes et pistes des champs de tir sont clairement marquées et des affiches indiquent qu'il est interdit à quiconque de circuler dans ce secteur et que toute personne qui désire y avoir accès doit demander l'autorisation expresse du commandant de la base. La section A, qui comprend toute la partie au nord et à l'ouest du chemin Sewell Lake, est un champ de tir pour armes légères utilisé tous les jours. Il est interdit aux motoneiges et aux véhicules tous terrains d'y circuler compte tenu des risques courus pour tout le personnel. Pour obtenir la permission de chasser, on doit présenter une demande à la section des opérations, bâtiment R434, Base des Forces canadiennes Shilo.

MUNITIONS ET EXPLOSIFS PERDUS

Les bombes, grenades, obus et autres engins explosifs analogues constituent un danger. Vous ne devez pas les ramasser ou les garder en souvenir. Si vous avez trouvé ou si vous avez en votre possession un engin que vous croyez être explosif, veuillez aviser la police de votre localité qui prendra les mesures nécessaires pour en disposer.

Il est formellement interdit à toute personne non autorisée de circuler dans ce secteur.

PAR ORDRE
Sous-ministre
Ministère de la Défense nationale

OTTAWA, CANADA
17630-77

Canada

La Liberté LOISIRS

Cahier culturel et sportif.

100 NONS

NOUS VOUS OFFRONS :

- spectacles
- ateliers de formation
- salle de répétition
- répertoire d'artistes

*La musique
francophone -
au cœur
de notre culture!*

Infos : www.100nons.com

LITTÉRATURE

Huit semaines à Rennes

Invité à titre d'écrivain en résidence à l'université de Rennes, Roger Léveillé, alias J.R. Léveillé, tentera de faire rayonner la littérature franco-manitobaine en Bretagne.

Patricia BITU TSHIKUDI

Après le Manitoba, c'est vers la France que se tourne Roger Léveillé

pour faire connaître ses œuvres et la littérature franco-manitobaine.

Il sera écrivain en résidence à

l'université de Rennes en février prochain.

« Je vais y passer huit semaines, explique l'auteur. Je donnerai des cours sur la littérature franco-manitobaine et je participerai aussi à des conférences. »

Ce sera pour lui l'occasion de faire rayonner la littérature franco-manitobaine au-delà des frontières canadiennes.

« La littérature franco-manitobaine n'est pas connue en France. On parle beaucoup de celle du Québec ou de l'Acadie, mais très peu de celle d'ici. C'est donc une occasion de la faire connaître. »

C'est grâce à de précédents voyages que Roger Léveillé a pu se lier d'amitié avec le président de l'université de Rennes, Marc Gontard.

« Au début des années 2000, j'ai participé à une tournée franco-canadienne en France. Je me suis lié d'amitié avec le président de l'université de Rennes. En 2005, nous avons reçu au CUSB une délégation de France, dans le cadre d'un

colloque. C'est ainsi qu'ils m'ont invité cette fois-ci. »

L'auteur ne s'attardera pas uniquement à la littérature franco-manitobaine. Il explorera aussi d'autres aspects de la culture locale.

« Beaucoup de personnes commettent l'erreur de croire que la communauté franco-manitobaine est une diaspora québécoise au Manitoba. Je vais essayer de dresser un portrait de l'identité manitobaine, explique-t-il. Je parlerai aussi du théâtre et de la dramaturgie franco-manitobaine. J'espère que ce voyage sera le début d'autre chose, peut-être d'un partenariat entre le Collège universitaire de Saint-Boniface et l'université de Rennes, qui sait? Dans tous les cas, c'est une clé dans une porte qui peut mener à autre chose », dit-il.

Les Éditions du Blé ont entrepris depuis 2005, d'envoyer des livres à l'université de Rennes. Une initiative qui vise à construire une collection concentrée sur la littérature franco-manitobaine.



photo : Gracieuseté J.R. Léveillé

Roger Léveillé parlera de littérature franco-manitobaine lors de son séjour à l'Université de Rennes en France.

affiches, annonces publicitaires
annuaires, dépliants, formulaires
livres, logos, rapports annuels et financiers

Depuis 1994, Éditique limitée vous offre
un service professionnel insurpassable.
Chez Éditique, nous sommes reconnus pour
le souci des détails et la satisfaction
ultime de nos clients.

éditique

Éditique limitée
215, rue Aubert
Winnipeg (MB) Canada R2H 3G8
téléphone : (204) 284-8794
sans frais : (877) 639-3959
mobile : (204) 792-5542
téléc. : (204) 475-9039

AGRICULTURE

Année difficile pour la CCB

EN JANVIER : la crise de l'industrie porcine oblige les producteurs de porc du Canada à réclamer une aide financière d'Ottawa. ♦ Le nouveau programme de la Commission canadienne du blé (CCB), *CashPlus*, s'attire les foudres du gouvernement fédéral. ♦ La protection de l'environnement est à l'avant-plan lors de la conférence annuelle de Keystone Agricultural Producers.

EN FÉVRIER : Hytek fait un investissement important en Chine, en s'alliant avec la compagnie chinoise Tianzow Foods, distributeur de porc. ♦ Le gouvernement Harper présente un projet de loi pour mettre fin au monopole sur l'orge qu'exerce la CCB. Le Parti libéral et la CCB dénoncent cette tentative d'érosion du pouvoir des producteurs.

EN MARS : Le prix du blé et des céréales atteint des records. ♦ La Province tient des consultations publiques à Saint-Claude sur la qualité des services vétérinaires en régions. ♦ Le ministre de la Conservation Stan Struthers annonce le maintien du moratoire sur l'expansion de l'industrie porcine, en vigueur depuis 2007.

EN AVRIL : Une crise alimentaire internationale pourrait avoir des retombées négatives sur les producteurs canadiens.

EN MAI : Le gouvernement fédéral annonce que 5 600 producteurs de céréales devront rembourser 29 millions \$ à la CCB. ♦ Une augmentation de 8 % des frais de transport du grain par voie ferrée, frappent les producteurs. ♦ Le Conseil du porc du Manitoba se dit prêt à



Manifestation des producteurs de porc contre la loi 17.

aller devant la Cour suprême du Canada si la Province adopte la

Loi 17, qui stoppe l'expansion des porcheries. La loi sera tout de même adoptée l'automne, en dépit des manifestations des producteurs de porc.

EN JUIN : La Cour fédérale déclare inconstitutionnel le **baïllon** imposé à la CCB par le gouvernement Harper.

EN JUILLET : les producteurs de bœuf canadiens se réjouissent de l'augmentation du prix du bœuf.

EN AOÛT : Maple Leaf rappelle des produits issus de son usine de Toronto, **contaminés à la listériose**. ♦ Les récoltes de céréales s'annoncent bien au Manitoba.

EN SEPTEMBRE : La récolte de canola est plutôt moyenne. ♦ Des élections sont déclenchées au conseil d'administration de la CCB, dans cinq des dix districts de l'organisme. ♦ La région d'Entrennes-Lacs est frappée par les intempéries qui endommagent les récoltes de foin. ♦ La Cour suprême de l'Ontario autorise un **recours collectif** regroupant 115 000 producteurs bovins, qui poursuivront le gouvernement fédéral pour 10 milliards \$, suite aux dommages encourus lors de la crise de la vache folle. ♦ Manifestation des **producteurs de porc** face aux mesures prises par la Province pour protéger les eaux du lac Winnipeg.

EN OCTOBRE : L'Office des transports du Canada refuse de considérer une plainte déposée par la CCB, qui accusait le Canadien National de ne pas remplir ses responsabilités, en **fournissant trop peu de wagons** pour le transport céréalier.

EN NOVEMBRE : ♦ Résultats des élections au conseil d'administration de la CCB : quatre des cinq élus sont **favorables au maintien du monopole** de la Commission.

Avis aux producteurs de grains

Connaissez votre semence

Lorsque que vous connaissez la variété de blé que vous semez ce printemps, vous pouvez livrer votre récolte en toute confiance cet automne.

Toutes les variétés enregistrées de blé de l'Ouest canadien appartiennent à une classe spécifique. Les variétés et les classes sont inscrites dans les listes des variétés désignées de la Commission canadienne des grains. Si votre blé n'est pas sur la liste, il sera classé comme blé fourrager ou attribué le plus bas grade de blé dur ambré au silo.

Chaque année, vous devez signer le formulaire *Déclaration d'admissibilité à la classe* à chaque installation agréée où vous livrez. Lorsque vous signez le formulaire, vous déclarez que votre blé est admissible à une classe spécifique.

N'oubliez pas que c'est à vous de savoir à quelle classe que votre variété de blé est admissible.

Comment en être certain?

Vérifiez la variété

Si vous n'êtes pas certain de la variété que vous semez, faites-la analyser dans un laboratoire privé.

Vérifiez la liste pour voir si la variété s'y trouve

Vérifiez les listes des variétés désignées dans le site Web de la Commission canadienne des grains.

Ensemble, nous travaillons tous au maintien de la qualité du grain canadien.

1-800-853-6705

TTY: 1-866-317-4289

www.grainscanada.gc.ca



Commission canadienne
des grains

Canadian Grain
Commission

Canada

SPORT

L'année de Toews

EN JANVIER : Le défenseur Luc Bourdon se joint au Moose. ♦ Les Hawks de Notre-Dame-de-Lourdes, niveau bantam, remportent le tournoi régional de hockey disputé à Souris. ♦ Le Franco-Manitobain Réjean Bilodeau participe au tournoi de sport extrême Red Bull Crashed Ice de Québec. ♦ Maxime Poulin annonce son retour avec les Goldeyes de Winnipeg.

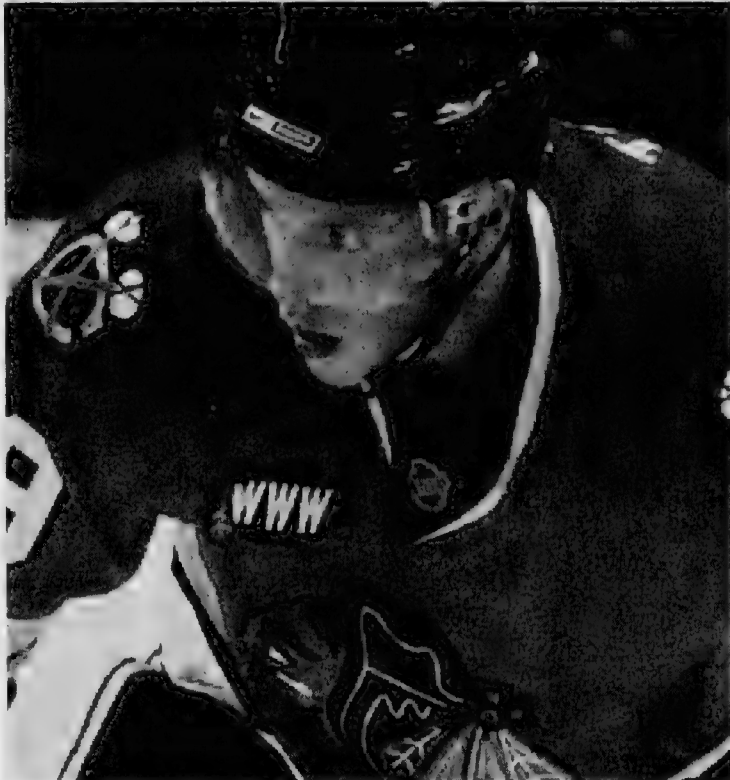
EN FÉVRIER : Course de vélo sur glace organisée par Robert Nagy à la Fourche. ♦ Les Habs de La Broquerie fête leurs 60 ans en dominant la Ligue de hockey senior Carillon. ♦ Soirée francophone lors d'une partie du Moose pendant le Festival du Voyageur. ♦ Les Voyageurs du Collège Louis-Riel remportent le Championnat True North B de la Ligue du hockey secondaire du Manitoba.

EN MARS : Soccer Notre-Dame reçoit 5 000 \$ de l'association Sport pur. ♦ Tournoi provincial de hockey junior féminin : les Hawks de Saint-Adolphe remportent la médaille d'or. ♦ Finale du Brier de curling Tim Hortons à Winnipeg.



Renée Deschenes.

EN AVRIL : Sarah-Anne Brault remporte le Championnat panaméricain de triathlon, catégorie junior, au Mexique. ♦ La nageuse Renée Deschenes participe à la sélection des membres de l'équipe canadienne en vue des prochains Jeux olympiques. ♦ Le Manitoba



Jonathan Toews.

remporte le championnat de l'Ouest canadien en ringuette, catégorie cadette. ♦ Troisième derby pour véhicules tout terrain de Notre-Dame Mountain Riders. ♦ Championnat du monde de hockey des moins de 18 ans : le Franco-Manitobain Travis Hamonic remporte une médaille

d'or.

EN MAI : Derby de quatre roues et de poker du Club sportif de Saint-Malo. ♦ Cloë Jackson termine au 5e rang lors du championnat canadien de trampoline, à Calgary. ♦ Nathalie Bordeleau-Laroche remporte le bronze, catégorie bantam, au Championnat national de quilles à Edmonton. ♦ L'équipe franco-manitobaine de handball remporte le bronze au Championnat national de handball, à Edmonton. ♦ Le décès accidentel de Luc Bourdon, défenseur du Moose, plonge l'équipe dans le deuil.

EN JUIN : David Toews et Travis Hamonic sont repêchés par des équipes de la LNH. ♦ Soirée francophone des Goldeyes, à Winnipeg. ♦ Sarah Lépérance participe au camp de sélection de l'équipe nationale de ringuette à Regina. ♦ Jusqu'ici basée à Winnipeg, l'équipe nationale masculine de volley-ball s'entraînera dorénavant à Gatineau, au Québec.

EN JUILLET : L'équipe provinciale des moins de 17 ans est reléguée à la cinquième place lors de la Coupe de Football du Canada, à Sherbrooke au Québec.

EN AOÛT : Claudia Blandford remporte deux médailles d'or lors de la Royal Canadian Henley, compétition d'aviron à St. Catherine, en Ontario. ♦ Jeux olympiques de Pékin. ♦ Jeux de la francophonie canadienne à Edmonton. ♦ Miguel Fiola et Sarah McAvoy participent au Jeux d'été du Manitoba. ♦ Tournoi de volley-ball de plage à Winnipeg, organisé par Jacqueline Fiola pour la fondation CancerCare. ♦ Josée Deezar participe au Championnat



Sarah-Anne Brault.

national juvénile de basket-ball à Charlottetown, sur l'Île-du-Prince-Édouard. ♦ Le footballeur Nicholas Lachance est recruté par les Golden Bears de l'Université de l'Alberta.

EN SEPTEMBRE : Mise sur pied des Phoques de l'Ouest, équipe francophone de la Ligue winnipegoise de frisbee ultime. ♦ Cyclothon de l'espoir de l'Hôpital général Saint-Boniface. ♦ Duathlon pour le Fonds Hôpital Sainte-Anne. ♦ L'équipe de soccer Notre-Dame remporte le Championnat régional de soccer féminin.

EN OCTOBRE : Première édition des Jeux provinciaux du Manitoba organisés par le DAS.

EN NOVEMBRE : Défaite des Blue Bombers de Winnipeg, qui s'inclinent face aux Eskimos d'Edmonton en quart de finale de la coupe Grey. ♦ 4e championnat du Commonwealth du Taekwondo à Winnipeg.

EN DÉCEMBRE : ♦ Tournoi de hockey de salon à La Broquerie, organisé par le DAS. ♦ Le Moose du Manitoba est à la tête de la division Nord de la conférence de l'Ouest de la Ligue américaine de hockey.

L'ANNÉE DE JONATHAN TOEWS : Janvier : il marque 15 buts pour les Black Hawks de Chicago lors de la première moitié de sa première saison dans la LNH. ♦ Avril : il est en nomination pour le titre de recrue de l'année de la LNH. ♦ Mai : Championnat du monde de hockey de Halifax et de Québec : Jonathan Toews fait partie de l'équipe canadienne qui obtient la médaille d'argent. Juillet : il est nommé capitaine des Black Hawks de Chicago.

SANTÉ

Pronostic positif

EN FÉVRIER : Le Centre médico-social De Salaberry de Saint-Pierre-Jolys accueille un nouveau médecin bilingue, Damir Migally. ♦ Un comité d'experts étudie la possibilité d'administrer le vaccin contre le virus du papillome humain aux jeunes filles du Manitoba.

EN MARS : Le Syndicat des infirmiers et infirmières du Manitoba menace de faire la grève lors de négociations avec le gouvernement provincial. ♦ Un projet piloté dévoilé par la Province et le fédéral vise à réduire les périodes d'attente pour les soins de santé. ♦ Rose Rudko donne un million \$ pour l'unité d'hémodialyse de l'Hôpital général Saint-Boniface (HGSB). ♦ Lancement officiel du projet Centre de bien-être Saint-Claude/Haywood.

EN AVRIL : Épidémie de punaises de lit à Winnipeg. ♦ Trois étudiants en médecine de l'Université de Sherbrooke sont en stage à l'HGSB. ♦ L'HGSB annonce un nouveau procédé permettant de dépister les patientes sujettes à des déficiences cardiaques. ♦ La

dixième conférence annuelle de Communautés en santé, à Notre-Dame-de-Lourdes, traite de santé mentale. ♦ La Province accorde trois millions \$ pour la formation de 40 infirmiers supplémentaires et la mise sur pied de stratégies de rétention des professionnels de la santé.

EN MAI : Le Centre de santé de Saint-Boniface reçoit son accréditation du Conseil canadien d'agrément des services de santé.

EN JUIN : Trois nouveaux médecins s'engagent à travailler à Notre-Dame-de-Lourdes. ♦ Le Centre Albert-Galliot de Notre-Dame-de-Lourdes obtient 800 000 \$ du fédéral.

EN AOÛT : L'Office régional de la santé du Sud-Est inaugure son projet d'amélioration des services à la communauté métisse.

EN SEPTEMBRE : Santé Manitoba annonce que les jeunes filles seront vaccinées contre le virus du papillome humain, responsable du cancer du col de l'utérus.

EN OCTOBRE : La Province et le Collège des médecins signent une entente de trois ans pour augmenter la rétention des médecins en région rurale. ♦ L'HGSB reçoit une subvention de 1,2 million \$ de la Fondation de la recherche sur le diabète juvénile, pour mener des études sur le traitement de la maladie.

EN NOVEMBRE : Campagne annuelle de vaccination contre la grippe. ♦ Assemblée annuelle de l'ORS Santé Sud-Est. ♦ Assemblée annuelle du Conseil communauté en santé du Manitoba (CCSM), où on parle de concertation. ♦ À la suite de la fermeture de la clinique du docteur Neil Burnet, Saint-Laurent recherche un nouveau médecin.

EN DÉCEMBRE : Le radiothon de l'espoir de l'HGSB amasse plus de 111 000 \$. ♦ Le CCSM dévoile les résultats d'une étude réalisées auprès de personnes handicapées francophones, pour dresser un portrait des obstacles auxquels elles font face. ♦ Hubert Gauthier quitte la direction générale de la Société Santé en Français.

CULTUREL

Une scène animée

DES
PUBLICATIONS
EN 2008

Léandre Bergeron, né en exil de Sylvain Rivière ♦ Quelques degrés d'écart, issu du projet Parallaxe de la Maison des artistes visuels francophones. ♦ Les pionniers noirs de Saint-Boniface : 1908 à 2008 de Joseph Nnabi. ♦ Laurent Desjardins, un sportif en politique de Bernard Bocquel. ♦ D'Est en Ouest : légendes et contes canadiens de Pierre Mathieu. ♦ Mon train de vie, autobiographie de Louis Bernardin. ♦ Saint-Boniface 1908-2008 – reflets d'une ville, du CEFCO, dirigé par André Fauchon et Carol Harvey. ♦ La métisse filante de Laurent Poliquin. ♦ Recueil de poésie L'endroit et l'envers de Lise Gaboury-Diallo, publié en France. ♦ Pauline Boutal : Destin d'artiste, de Louise Duguay. ♦ Parchemins croisés de Lise Gaboury-Diallo, avec œuvres picturales de Monique Larouche. ♦ Mon sapin, Nouvelles aux épinettes, Ta crèche, Dialogues de minuit de Jean-Pierre Dubé. ♦ L'étang du soir – les poèmes d'Umco Takami de Roger Léveillé avec dessins d'Étienne Gaboury. ♦ des briques pour un vitrail, anthologie de poèmes de Charles Leblanc.

DES
EXPOSITIONS
DE 2008

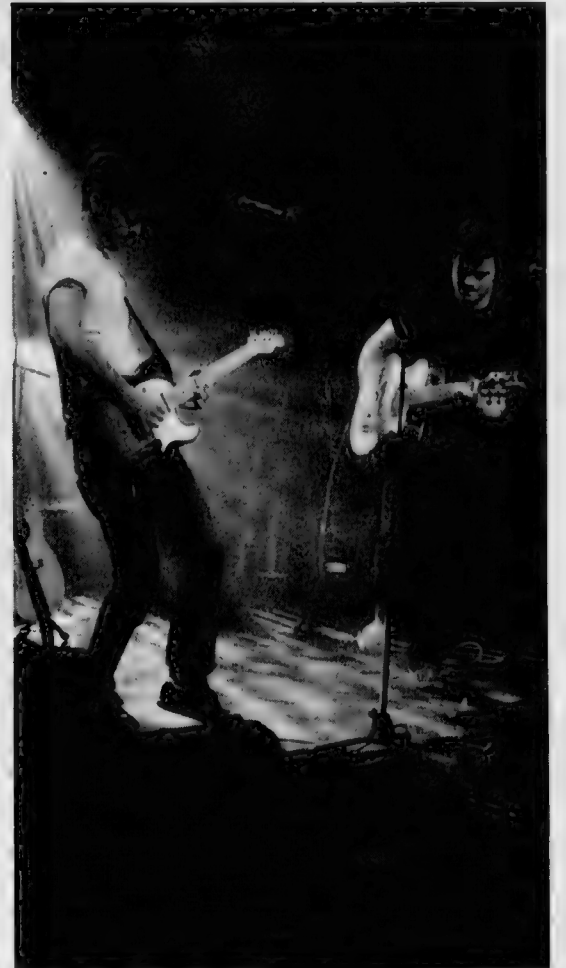
Talents émergents de la Maison des artistes visuels francophones (MAVF), œuvres d'Éric Lesage et Alexis Lagimodière-Grisé. ♦ Crème Moitié Moitié à la MAVF. ♦ Toiles de Brigitte Dion et Roger LaFrenière à la Galerie Buhler de l'Hôpital général Saint-Boniface. ♦ Projections de Dominique Rey à la MAVF. ♦ Chimère de Sonya Hébert, à la Galerie du CCFM. ♦ Paysages en mutation d'Émilie Rondeau et Martine Dolbec à la MAVF. ♦ Électrochoc d'Étienne Rochon, à la MAVF. ♦ Intervalles de Diane Morin à la MAVF. ♦ Toiles de Roger LaFrenière, à la Place Joseph-Royal. ♦ Connect de Michel Saint-Hilaire et Marc Roch. ♦ Journées portes ouvertes de Gaëtan Sylvester et d'autres artistes winnipegais. ♦ Toiles tridimensionnelles de Marcel Gosselin, à la MAVF.

EN JANVIER, le Musée de Saint-Boniface fête le 160e anniversaire du bâtiment qui l'abrite, l'ancien couvent des Sœurs Grises. ♦ Patrimoine canadien accorde près d'un million \$ pour appuyer la Fédération des Métis du Manitoba (FMM), en particulier pour faire la promotion de la langue michif. ♦ Ya Ketchose prépare son troisième album, *Les ombres et les nuages*. ♦ L'Orchestre symphonique de Winnipeg fête son 60e anniversaire. ♦ Dévoilement officiel des nouvelles fresques de Robert Freynet dans l'église Saint-Joachim de La Broquerie. ♦ Le 100 Nons annonce les cinq participants au prochain 5 x 5 : Jocelyne Baribeau, Aimé Boisjoli, Laura Graceffo, Julie Lacroix et Sylvie LaFlèche. ♦ Le compositeur et chef de chorale Marcien Ferland reçoit l'Ordre du Canada. ♦ Daniel ROA et Geneviève Toupin participent au *Contact ontarien* à Ottawa. ♦ en réponse à la Maison des artistes visuels qui la lui avait demandé pour son Jardin de sculptures, Le Collège universitaire de Saint-Boniface (CUSB) décide de garder la statue de Louis Riel de Marcien Lemay sur son terrain. ♦ des diplômées du Collège Louis-Riel organisent *Jazz pour l'humanité*, pour venir en aide à l'association humanitaire Ubuntu-Edmonton qui œuvre au Rwanda. ♦ Décès de Bert Vermette, fondateur du concours du violoneux et du gigueur du Festival du Voyageur. ♦ Laurence Véron est finaliste au concours *Fauteuil réservé?* Un carnet de rendez-vous, organisé par le Front des réalisateurs indépendants du Canada. ♦ Le 100 Nons présente *Musique sur écran*, spectacle alliant musique et cinéma muet.

EN FÉVRIER : Robert Freynet prépare une nouvelle bande dessinée sur Louis Riel, pour l'Union nationale métisse Saint-Joseph du Manitoba (UNMSJ). ♦ 30e participation de Réal Bérard à l'International de sculpture sur neige de Québec. ♦ Isabella Rossellini est de passage à Winnipeg pour narrer le nouveau film muet du Guy Madden, *Brand upon the Brain*. ♦ Assemblée générale de l'Ensemble folklorique de la Rivière-Rouge (EFRR) pour discuter de son avenir. L'organisme veut fusionner avec le CCFM. ♦ La Compagnie de La Vérendrye profite du Festival du Voyageur pour accueillir la Compagnie de canonnières bombardiers de Québec. Et on enregistre une deuxième série de *Pour un soir seulement*, animée par Michel Rivard. ♦ Le Manitoba fête sa toute première Journée Louis-Riel le 18 février.



On ne craint pas le froid au Festival du Voyageur!



Craig et Ash, grands gagnants du Gala de la chanson avec Entre parenthèses.

Près de 3 000 personnes se rendent au Musée de Saint-Boniface pour apercevoir la ceinture fléchée de Louis Riel, remise à la FMM par la famille Hockworth. ♦ La MAVF reçoit un appui financier de la Ville de Winnipeg et du Conseil des arts de Winnipeg pour l'infrastructure du Jardin de sculptures. ♦ Spectacle *Hand in Hand for Peace* pour sensibiliser le public à la situation des enfants soldats.

EN MARS : Le 100 Nons annonce les participants au Gala manitobain de la chanson : Entre Parenthèses, Craig & Ash, ainsi que les artistes Ariane Dicaire, Ali et Josée Therrien. ♦ Daniel ROA se présente en solo pour la première fois au CCFM. ♦ Festival international Freeze Frame. ♦ Spectacle de la formation québécoise Mauvais sort, au CCFM. ♦ Spectacle de Gisèle Fredette au CCFM, pour la première fois en huit ans au Manitoba. ♦ Le roman publié aux Éditions du Blé, *Les galaxies, nos voisins* de Jean Chicoine, est en nomination pour le Prix des lecteurs Radio-Canada. ♦ Le 26, la chanson électro-pop *World Go Round* de l'auteure-compositrice-interprète Natasha Kaminsky est jouée par de nombreux DJ internationaux. ♦ Le gala marquant le 40e anniversaire du 100 Nons, *Antoine et le piano blanc*, fait salle comble au Théâtre Pantages de Winnipeg.

EN AVRIL : André Gendron devient directeur général de la

Maison-Riel. ♦ Danielle Sturk est une des quatre gagnantes du concours de cinéma Tremplin 2008. ♦ Pierre Huberdeau remet sa collection d'artefacts amérindiens au Musée du Manitoba. ♦ Spectacle de Bandaline à Saint-Boniface. ♦ Spectacle 5 x 5 à Saint-Laurent. ♦ Les scouts et guides francophones organisent une soirée de retrouvailles des anciens, à l'occasion du 75e anniversaire du scoutisme en français au Manitoba. ♦ Concert annuel de la Chorale des Intrépides au CCFM. ♦ Le 26, concert de musique traditionnelle canadienne-française du groupe Deuxième Take, au CCFM. ♦ Gala manitobain de la chanson : les gagnants sont Entre parenthèses et Craig et Ash. ♦ La chanson *Bienvenue chez nous* des élèves de Saint-Georges est retenue par le jury du Gala, dans le cadre de son concours *Paroles de nos régions*. ♦ *Souper En Chantant*, spectacle de l'Alliance chorale.

MAI : Aimé Boisjoli devient directeur général du 100 Nons. ♦ Les Éditions du Blé reçoivent le Prix de l'Association manitobaine des archives pour *Lettres des tranchées*. ♦ Monique Larouche annonce qu'elle exposera ses toiles à Paris en 2009. ♦ Le Cercle Molière annonce qu'il ne lui reste que 500 000 \$ à amasser, sur les deux millions \$ à collecter pour sa nouvelle salle. ♦ À la Fourche, inauguration de la sculpture d'Étienne Gaboury intitulée *La Grande et sage chouette*. ♦

Spectacle *Off the Wall* de Camerata Nova. ♦ Le livre *Aux Sources du Canada* permet de découvrir l'Ouest en canot. ♦ Gala annuel du Festival des vidéastes du Manitoba. ♦ Spectacle *L'imagination à travers les générations* de Marie-Josée Dandeneau au CCFM. ♦ *Soirée Sans nom* du 100 Nons, au Garage Café. ♦ Concert annuel de la chorale Les Blés au Vent.

EN JUIN : ♦ Le directeur du Cercle Molière, Roland Mahé, reçoit le prix Hommage des arts et des industries culturelles. ♦ Création de la maison de production musicale Spire Inc, par Éric et Jérémie Gosselin. ♦ Nadia Gaudet, Jérémie Gosselin et Benoît Morier participent au Festival en chansons de Petite-Vallée, en Gaspésie. ♦ Spectacle du groupe *FASILA chanter*, au CUSB. ♦ La Province bonifie de 1,3 million \$ son aide financière au nouveau théâtre du Cercle Molière. ♦ Fête de la musique au CCFM.

EN JUILLET : Début du tournage de la deuxième édition de *Destination Nor'Ouest*, une réalisation des Productions Rivard. ♦ Fête du Canada et célébration du 100e anniversaire de la Monnaie royale canadienne le 1er juillet, événements en lien avec Célébrations 2008 qui soulignent le 100e anniversaire de l'incorporation de Saint-Boniface en tant que cité. ♦ Télédiffusion de l'épisode de *La petite séduction* tournée à Saint-Georges. ♦ Grand Jamboree au

QUELQUES ALBUMS DE 2008

Un DVD en hommage au musicien Guy LeGal, réalisé par Marcel Gauthier et Patricia Gendreau. ♦ *Colour and Rain* de Jeff Staflund. ♦ *Johnny Cash* de Marcel Souloître. ♦ Le premier disque compact *Chic Gamine*. ♦ Le premier disque compact de La Bardasse. ♦ *Breakfast in Suburbia*, quatrième album des Telepathic Butterflies. ♦ Disque éponyme du groupe de violon michif Back 40. ♦ *Tiny Burden*, deuxième album solo de Dominique Reynolds. ♦ *Your Devils and Your Angels* des Pushing Daisies. ♦ *De braises et de brume*, deuxième album de Ginette Roy. ♦ Blou lance un disque de Noël.



Jeff Staflund.

DES PIÈCES JOUÉES EN 2008

Une dangereuse obsession, au Cercle Molière. ♦ *The Frog Prince*, dans lequel le comédien Éric Magnifico obtient son premier rôle principal. ♦ *Douze hommes en colère* au Cercle Molière. ♦ Tournée de 20 écoles anglaises pour sensibiliser les jeunes au fait français, par le Théâtre du Grand Cercle et les jeunes comédiens Stéphan Bénard et Mélanie Deniset. ♦ *Contrat tacite pour gens qui dorment*, des étudiants du cours Atelier de théâtre du CUSB. ♦ *Soirées de Lectures éclatées*, par le Cercle Molière. ♦ Saison estivale de Théâtre dans le cimetière qui présente deux pièces. ♦ Après la saison de la LIM en automne et hiver, création du Théâtre d'été improvisé, par la LIM, le CJP et les Chiens de Soleil. ♦ *La Preuve*, jouée au Cercle Molière. ♦ 22e édition du Théâtre des aînés de la Fédération des aînés francophones du Manitoba en octobre. ♦ *Encore* de Marc Prescott, est jouée en anglais au Theatre Projects Manitoba. ♦ *En conduisant Miss Daisy*, au Cercle Molière.

Camp Amisk, pour marquer le 75e anniversaire du scoutisme en français au Manitoba. ♦ Du 9 au 14 : Spectacle *Saltimbanco* du Cirque du Soleil à Winnipeg. ♦ 35e édition du Festival Folk de Winnipeg. ♦ 21e édition du Festival Fringe de Winnipeg. ♦ Spectacle au CCFM pour marquer les Jeux de la francophonie à Edmonton. ♦ Journée de plantation d'arbres et célébration de la culture métisse, organisée par Save our Seine.

EN AOÛT : Le jeune réalisateur Gabriel Tougas tourne son premier long métrage, *Par pur hasard*. ♦ Michel Allard quitte la direction d'Envol FM et accepte un poste d'enseignant au Red River College. ♦ Le centenaire de Saint-Boniface est souligné au pavillon canadien-français de Folklorama. ♦ Des Manitobains participent à la 4e conférence internationale sur l'histoire des archives, en Australie. ♦ Participation de la Compagnie du Sieur de La Vérendrye aux célébrations entourant le 400e de Québec. ♦ À la Maison Gabrielle-Roy, tournage du documentaire *Et si cette femme pouvait parler*, hommage à Gabrielle Roy.

EN SEPTEMBRE : ♦ Pelletée de terre annonçant le début des travaux de construction de la nouvelle salle du Cercle Molière. ♦ Fête régionale du patrimoine de la Rivière-Rouge, à l'Université de Winnipeg. ♦ Participation du groupe Kraink au projet pilote *Jeunesse qui tourne*. ♦ La Chicane électrique 2008 fait fureur au CCFM. ♦ Spectacle country de Benoît Morier, au CCFM. ♦ Le Foyer des écrivains célèbre la littérature d'ici et d'ailleurs au CCFM. ♦ Création du Cercle des auteurs-compositeurs du 100 Nons. ♦ Gala du homard du Cercle Molière.

EN OCTOBRE : ♦ Annick Boulet assume la direction d'Envol FM. ♦ Annie Girard, Huguette Le Gall, Joanne Therrien et Barbara Bowes achètent les Éditions des Plaines. ♦ L'assemblée annuelle de la MAVF dresse un bilan positif des activités. ♦ 12e Gala de la Maison Gabrielle-Roy. Les amis de Gabrielle Roy inaugurent les premières stations d'un parcours littéraire dédié à l'auteure. ♦ Projection du film slasher *Menace* de Chris Vandale. ♦ Festival africain de *Hand in Hand for Peace*, à Winnipeg. ♦

Kraink et Coulée sont en nomination aux Western Canadian Music Awards. ♦ Fernand Girard reçoit le Prix Marius-Benoist remis par la Chorale des Intrépides

EN NOVEMBRE : Une photo de Joanne Therrien est sur la page couverture du magazine américain *Lighthouse Digest*. ♦ Le jeune violoneux Michel Audette est en nomination aux Aboriginal Peoples Choice Music Award. ♦ Daniel ROA est en spectacle à Moncton, suivi d'un concert à Montréal. ♦ Soirée métisse du Festival Manito Ahbec, présentée au CUSB par le Conseil Elzéar-Goulet et l'UNM. ♦ 17e édition de Cinémantal. En soirée d'ouverture, projection de plusieurs courts métrages réalisés au Manitoba. ♦ Envol FM dresse un bilan positif lors de son assemblée annuelle. ♦ Daniel Lavoie est en spectacle au CCFM dans le cadre du Cour de cœur francophone, avec Nadia Gaudet en première partie. ♦ La Bardasse est en tournée dans les Territoires du Nord-Ouest. ♦ Concert de Noël de Camerata Nova et de Canzona. ♦ Mise aux enchères, de poèmes écrits en

anglais par Louis Riel en novembre 1885 sont achetés par la Manitoba Metis Federation et déposés au Centre du patrimoine à Saint-Boniface.

EN DÉCEMBRE : Le Musée du Manitoba expose la collection d'artefacts amérindiens que lui a remis Pierre Huberdeau en avril. ♦ Andrea Lindsay, chanteuse ontarienne et francophile, est en spectacle au CCFM. ♦ Le Village du père Noël du CCFM fête son 30e anniversaire. ♦ Concert *The Many Gifts* de la chorale Rainbow Harmony Project, mettant en vedette Jeff Staflund. ♦ Gérald Clément entame un mandat de trois ans comme président du conseil d'administration du CCFM. ♦ La Maison Gabrielle-Roy organise un Noël d'antan. ♦ La Société historique de Saint-Boniface entame le volet *Aux sources des entreprises et des commerces franco-manitobains* de son projet d'histoire orale. ♦ Concert de Noël de la chorale des Intrépides à l'église Précieux-Sang.

FOI ET RELIGION

Une année spirituelle

JANVIER : L'exposition *Joie et Persévérance* au Centre du Patrimoine, raconte le rôle des congrégations religieuses dans l'enseignement du français.

FÉVRIER : Conférence de Michel Caby sur le protestantisme en France, à l'Église communautaire de la Rivière-Rouge.

MARS : Spectacle du Café Chrétien au Collège universitaire de Saint-Boniface (CUSB). ♦ Célébration de la Journée mondiale de la jeunesse à la Cathédrale de Saint-Boniface. ♦ Soirée *Fiesta Latina* au CUSB, pour amasser des fonds pour le Projet Haïti 2009.

MAI : Concert bénéfice de la paroisse Précieux-Sang.

JUIN : Lia Kowalski, Christine Sevi et Jude Gosselin prennent la direction de l'École catholique d'évangélisation. ♦ Le groupe rock chrétien Tuesday Bloom lance son premier disque compact.

JUILLET : La paroisse Saint-Joachim fête son 125e anniversaire. ♦ Le père Albert Thévenot, natif de Somerset, est nommé évêque de Prince-Albert, en Saskatchewan.



On a célébré en octobre le 100e anniversaire de la Cathédrale inaugurée en 1908, et qui allait brûler en 1968.

SEPTEMBRE : Cérémonie de pelletée de terre de la salle communautaire de la paroisse Précieux-Sang. ♦ Dernière messe célébrée dans l'église de l'Enfant-Jésus de Richer. ♦ Les fidèles de Letellier accueillent l'évêque du Congo Mgr Tharcisse Tshibangu Tshitshiku,

père spirituel de leur curé, l'abbé Patrice Kasonga.

OCTOBRE : Tuesday Bloom est en lice pour deux prix Covenant, accordés par la Canadian Gospel Music Association. ♦ L'église de l'Enfant-Jésus de Richer devient monument municipal.

NOVEMBRE : La Chapelle Notre-Dame-du-Bon-Secours est victime de vandalisme à Saint-Norbert. ♦ Le trio familial Desjarlais et Jim Lavallée offrent un concert bénéfice pour la paroisse de Saint-Laurent.

EMPLOIS ET AVIS

La Coalition francophone de la petite enfance cherche à combler le poste de :

Adjoint(e) administratif(ive) à la coordination provinciale des CPEF (25 heures/semaine jusqu'au 31 mars 2010 avec possibilité de renouvellement)

Responsabilités :

- gérer des documents et mettre sur pied des méthodes administratives (traitement de texte, compilation de données, statistiques et autres renseignements, traitement du courrier par la poste et par voie électronique, traitement, triage et vérification de formulaires de demande reçus et autres documents);
- fixer et confirmer des rendez-vous;
- tenir à jour un système de classement;
- commander les fournitures de bureau et en tenir l'inventaire;
- répondre au téléphone et transmettre les appels et les messages;
- effectuer des recherches;
- effectuer des tâches générales de comptabilité.

Qualifications, habiletés et expériences recherchées :

- diplôme du secondaire;
- études post-secondaires en secrétariat ou gestion de bureau sera un atout;
- habiletés de travailler avec les logiciels Word, Excel et Access;
- habiletés dans les domaines de la gestion de projet;
- bonne capacité de planification et d'organisation;
- bonne connaissance de la communauté francophone et de la francophonie en contexte minoritaire;
- bonne connaissance du français oral et écrit;
- esprit d'initiative et d'autonomie;
- démontre la capacité de travailler en équipe et avoir de l'entregent.

L'entrée en fonction se fera dès que possible.

Veuillez envoyer votre curriculum vitae accompagné d'une lettre de présentation **avant le 7 janvier 2009** à la :

Coordonnatrice provinciale des CPEF
209, rue Kenny, bureau 217
Winnipeg (Manitoba) R2H 2E5

Courriel : jcolliou@atrium.ca
Téléphone : 204-791-3286

La Coalition francophone de la petite enfance remercie toutes les personnes intéressées à l'offre d'emploi, mais elle ne communiquera qu'avec les personnes retenues pour une entrevue.

OFFRE D'EMPLOI

233-ALLÔ

Le 233-ALLÔ recherche des candidats pour la ligne téléphonique d'information du Festival du Voyageur ainsi que pour le centre d'information du Parc du Voyageur.

Responsabilités :

Répondre aux appels téléphoniques et/ou aux demandes d'information concernant le Festival du Voyageur.

Compétences recherchées :

- Excellente capacité de communication en français et en anglais
- Entregent et sens de l'organisation
- Connaissance du Festival du Voyageur et de la communauté francophone
- Souci de la qualité du service à la clientèle
- Ponctualité

Durée de l'emploi : 13 au 22 février 2009

Salaire horaire : 8,50 \$

Les personnes intéressées peuvent poser leur candidature en faisant parvenir leur curriculum vitae (avant le 23 janvier 2009) à l'attention de :

Stéphanie Dupuis
383, boulevard Provencher, pièce 215
Saint-Boniface (MB) R2H 0G9
Tél.: 233-ALLÔ (2556) / 1-800-665-4443

Seules les personnes sélectionnées pour une entrevue seront contactées.



Ville de Winnipeg
Bureau du greffier
AVIS PUBLIC

RÔLE D'ÉVALUATION COMMERCIALE DE 2009

Le rôle d'évaluation commerciale de 2009 de la ville de Winnipeg est maintenant accessible pour examen public aux endroits suivants :

Bureau de l'évaluateur de la ville

Service de l'évaluation et des taxes, 457, rue Main

Hôtel de ville

Service de l'évaluation et des taxes,
Rez-de-chaussée, 510, rue Main

Si vous estimez que votre évaluation commerciale de 2009 devrait être révisée, vous pouvez présenter une requête en révision du rôle d'évaluation en application des articles 42 et 43 de la *Loi sur l'évaluation municipale*.

Requête en révision

« **42(1)** La personne au nom de laquelle un bien a été évalué, le créancier hypothécaire qui est en possession d'un bien en vertu du paragraphe 114(1) de la *Loi sur les biens réels*, l'occupant de locaux qui est tenu, en vertu des conditions d'un bail, de verser les taxes sur le bien ou l'évaluateur peut présenter une requête en révision d'un rôle d'évaluation concernant les points suivants :

- a) l'assujettissement à la taxe;
- b) le montant de la valeur déterminée;
- c) la classification des biens;
- d) le refus de l'évaluateur de modifier le rôle d'évaluation en application du paragraphe 13(2). »

Conditions

« **43(1)** Au moins 15 jours avant la date prévue pour la tenue de l'audience du comité mentionnée dans l'avis, les requêtes en révision doivent :

- a) être faites par écrit;
- b) indiquer le numéro de rôle et la description cadastrale des biens imposables visés;
- c) indiquer ceux des points mentionnés au paragraphe 42(1) qui sont litigieux et les motifs pour lesquels ils le sont;
- d) être déposées :
 - i) soit par livraison au bureau indiqué dans l'avis public visé au paragraphe 41(2),
 - ii) soit par signification au secrétaire. »

Le Comité de révision siégera afin d'entendre les requêtes en révision à 9 heures, le 28 janvier 2009, 756, chemin Pembina, unité 1, ainsi qu'aux dates et aux endroits qu'on jugera nécessaires par la suite. Les requérants et les requérantes seront informés par écrit de la date, de l'heure et du lieu de l'audition de leur requête.

Toutes les requêtes doivent être déposées au plus tard à 16 h 30, le 13 janvier 2009, par voie du formulaire Requête en révision de l'évaluation. Ce formulaire est disponible au 756, chemin Pembina, unité 1, par téléphone au 204-986-2700 ou sur le site Web de la ville à winnipeg.ca.

Il est recommandé de discuter de votre affaire avec le Service de l'évaluation foncière au 204-986-2353 avant de déposer votre requête.

Déposez votre requête en personne ou envoyez-la par la poste, par courrier électronique ou par télécopieur à Brent Olynyk, gestionnaire des appels, Comité de révision, 756, chemin Pembina, unité 1, Winnipeg (Manitoba) R3M 2M7
Télécopieur : 204-986-6999
Courrier électronique : bor@winnipeg.ca

Renseignements généraux : 204-986-2700
Site Web : winnipeg.ca

La Division scolaire Turtle River

est à la recherche d'un(e) candidat(e) pour combler un poste temporaire à l'École Laurier :

Enseignant(e)
100 % du temps :
3^e/4^e années Éducation physique
5^e/6^e années Français, Mathé,
Éducation physique
7^e et 8^e années Français,
Sciences humaines, Éducation
physique

L'entrée en fonction
sera en vigueur
du 5 janvier 2009
au 27 mars 2009

Pour de plus amples renseignements veuillez communiquer avec la directrice, Mme Odile Brook au 447-2068.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae à la directrice générale :

Mme Bev Szymesko
Division scolaire Turtle River
C.P. 309
McCreary (Manitoba)
R0J 1B0

*Recyclez
ce journal!*

Saint-Thomas

CENTRE DE SANTÉ
HEALTH CENTRE

Situé dans le quartier francophone de Bonnie Doon à Edmonton, en Alberta, le Centre de santé Saint-Thomas Health Centre est une résidence innovatrice et dynamique pour aînés en perte d'autonomie qui offre des services en français et en anglais.

DIRECTEUR(TRICE) DES SERVICES D'ACCUEIL ET D'HÉBERGEMENT

Description du poste

Relevant de la directrice générale, ce poste de direction est responsable de l'appréciation, la planification, la mise en place et l'évaluation des départements de l'entretien ménager, la diététique, l'entretien du bâtiment et de la réception. Cette personne s'assure que les services fournis sont orientés vers la satisfaction des clients et l'amélioration continue. Elle est également responsable de l'administration des ressources humaines pour les départements administrés.

Qualifications et compétences recherchées

- Études post secondaires en Administration suivies de formations complémentaires en Nutrition, Services alimentaires, Gestion Environnementale et/ou Maintenance d'immeubles. Les équivalences pourront être considérées.
- Un minimum de 5 années d'expérience comme personnel cadre dans le domaine.
- Avoir une maîtrise du français et de l'anglais, à l'écrit comme à l'oral.
- Excellentes aptitudes aux relations interpersonnelles.
- Doit posséder un véhicule.
- Doit être en mesure de fournir une vérification de dossier criminel.

Salaire : Entre 27,58 \$ et 34,88 \$ de l'heure selon l'expérience et les qualifications

Date limite : le 12 janvier 2009

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur CV, accompagné d'une lettre de présentation, à l'attention de :

Suzanne Bugeaud, Directrice générale
Centre de santé Saint-Thomas
8411 91^e Rue, Edmonton, AB T6C 1Z9
Télécopieur : 780-450-0995
Courriel : SBugeaud@cssthc.ca



PETITES ANNONCES

ASTROLOGIE

Star Voyance réunit pour vous les meilleurs Médiums francophones du Canada, reconnus pour leurs dons, leur sérieux et la qualité de leurs prédictions. Ils vous parlent GRATUITEMENT au 1-866-553-5652 Amour, Argent, Santé, nos Médiums sont les étoiles qui vont éclairer votre futur. Abonnés Bell Mobilité, faites le # (carré) 2555.

À VENDRE

Livres, Disques, etc. - boutique virtuelle de produits culturels en français : livres, disques cédéròms et jeux, coins ados et enfants. Pour commander : www.livres-disques.ca ou sans frais au 1-888-320-8070. Chèques cadeaux disponibles.

PETITES ANNONCES

Placez une annonce dans les journaux francophones à travers le Canada. Choisissez une région ou tout le réseau - c'est très économique! Contactez-nous à l'Association de la presse francophone au 1 800 267-7266, par courriel à petitesannonces@apf.ca ou visitez le site Internet www.apf.ca et cliquez sur l'onglet PETITES ANNONCES.

EMPLOIS ET AVIS



La Division scolaire Louis-Riel

recherche des candidatures pour le poste suivant
en immersion française.

ÉCOLE JULIE-RIEL

No. 486/T/08 - poste d'enseignement temporaire (0,50) 1^{re} année

L'entrée en fonction se fera aussitôt que possible et se terminera le 30 juin 2009 ou un jour avant que le professeur remplacé reprenne ses fonctions, selon la plus rapprochée des deux dates.

Les détails de l'affichage sont disponibles sur le site Web
www.lrsd.net/employment.

Veuillez soumettre votre curriculum vitae y compris le nom de trois personnes répondantes en citant le numéro d'affichage **486/T/08** avant **15 h le lundi 12 janvier 2009** à : Lisa Aitken, Directrice des ressources humaines, Division scolaire Louis Riel, 900, chemin St. Mary's, Winnipeg (Manitoba) R2M 3R3 (télécopieur : 204-257-8103).

Nous remercions toutes les personnes qui soumettent une demande. Cependant, nous contacterons seulement les personnes considérées pour l'emploi.

Caisse La Prairie avec un actif de 270 M \$ et plus de 12 000 membres est un établissement financier coopératif appartenant à ses membres. Elle offre une grande gamme de services financiers bilingues par ses 13 centres de services dans la région sud-est du Manitoba. Nous sommes à la recherche d'une personne pour combler le poste suivant :

Analyste crédit agricole/commercial

Lieu de travail

- Sainte-Anne / Saint-Pierre-Jolys

Fonctions

L'analyste est principalement responsable d'effectuer et de compléter les fonctions administratives d'analyse et de documentation et de suivis. La personne est également impliquée dans divers dossiers, tels que ceux du marketing et du crédit personnel.

Exigences

- Diplôme d'un programme d'administration des affaires et expérience pertinente ou toute autre combinaison équivalente d'expérience et de formation académique associée; un minimum de 2 ans d'expérience dans l'octroi de crédit au consommateur;
- Autonomie, initiative, bon jugement et une aptitude poussée envers le service;
- Bonne connaissance du français et de l'anglais, parlé et écrit.

Conditions de travail

- Selon l'expérience et l'échelle en vigueur avec avantages sociaux usuels.

Entrée en fonctions

- Le plus tôt possible.

Envoyez votre curriculum vitae sous pli confidentiel
avant le 16 janvier 2009 à l'adresse suivante :

Caisse La Prairie

Monsieur Camille Pinette
130, avenue Centrale
Sainte-Anne (Manitoba) R5H 1J3
Courriel : cpinette@caisse.biz
Télécopieur : (204) 422-9994



C'est plus qu'une banque

Nous remercions toutes les mises en candidatures
mais seuls les candidats retenus seront contactés.

Offre d'emploi

Gouvernement du Manitoba

Coordonnateur ou coordonnatrice bilingue des services

en langue française (SLF) - A02, Finances Manitoba,

Secrétariat aux affaires francophones

Numéro de l'annonce : 20484

Échelle de salaire : de 46 186 \$ à 55 359 \$ par année

Date de clôture : le 21 janvier 2009

Qualités requises : Être parfaitement bilingue (français et anglais) et posséder d'excellentes aptitudes à la communication orale et écrite dans les deux langues. Expérience pertinente de plusieurs années démontrant une solide formation en administration. Un grand sens de l'organisation, d'excellentes aptitudes interpersonnelles, des compétences en planification, en évaluation et en analyse, et la capacité de mener plusieurs tâches de front constituent des exigences du poste. L'expérience du travail dans la fonction publique est un atout. Connaissance de la politique du Manitoba sur les SLF et du concept de l'offre active. Bonne connaissance de la communauté francophone. Sensibilité aux besoins de cette communauté. Réalisations antérieures démontrant le sens de l'initiative, la motivation personnelle et l'aptitude à travailler de manière indépendante et en équipe. Capacité à présenter des exposés (parler en public). Connaissance de l'informatique et maîtrise de MS Word et Outlook (Microsoft Office).

Votre lettre d'accompagnement et votre curriculum vitae doivent clairement démontrer comment vous répondez aux critères du poste.

Fonctions : Au sein du Secrétariat aux affaires francophones, ce poste, que se partagent trois ministères, relève directement d'un ou plusieurs sous-ministres ou de leur représentant respectif. Coordonner et soutenir la politique sur les SLF dans les ministères en s'appuyant sur le concept de l'offre active. Jouer un rôle de champion et de défenseur des SLF au sein des ministères. Travailler avec les fonctionnaires concernés des ministères et avec le Secrétariat aux affaires francophones à l'élaboration, à la mise en œuvre, à l'examen et à l'évaluation des plans stratégiques des SLF. Diriger le ou les comités ministériels internes des SLF. Maintenir des relations fondées sur un esprit de collaboration; améliorer la cohésion des équipes et promouvoir la réalisation des objectifs. Fournir des orientations à tous les échelons du personnel à propos de l'interprétation et de la mise en œuvre de la politique sur les SLF. Dispenser au personnel de la formation et de l'orientation sur le concept de l'offre active. Fournir au besoin des données documentaires et des services de recherche, d'évaluation, et de préparation et de présentation de rapports. Accomplir diverses tâches administratives, dont la mise à jour et la tenue de dossiers permettant de fournir l'information demandée; par exemple, contribuer à l'élaboration du *Rapport sur les services en langue française*.

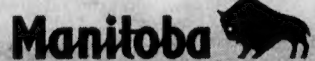
Présentez votre demande à l'adresse suivante :

Finances Manitoba
Services en ressources humaines
379 Broadway, bureau 304
Winnipeg (MB) R3C 0T9
Télécopieur : (204) 945-4907
Courriel : dept.hrservices@gov.mb.ca

Indiquez le numéro de l'annonce et
le titre du poste dans l'objet du courriel.

Nous remercions toutes les personnes qui posent leur candidature. Nous les informons que nous communiquerons seulement avec les personnes dont la candidature sera étudiée plus en détail.

Nous tiendrons compte du programme d'équité en matière d'emploi dans le processus de sélection. Nous encourageons les candidats à indiquer sur leur lettre d'accompagnement ou sur leur curriculum vitae s'ils (si elles) font partie d'un des groupes suivants : les femmes, les Autochtones, les minorités visibles ou les personnes handicapées.



La LIBERTÉ

Emplois

&

Avis

chaque

semaine

Pourquoi

annoncer

ailleurs?

Pour recruter

vos candidats

bilingues

contactez-nous

237-4823

ou

1 800 523-3355

Les Petites ANNONCES

Nombre de mots	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
20 et moins	7,35 \$	14,70 \$	17,85 \$	21,00 \$	24,14 \$	27,30 \$	30,45 \$	33,60 \$	36,75 \$	39,90 \$
21 à 25	8,40 \$	16,80 \$	21,00 \$	25,20 \$	29,40 \$	33,60 \$	37,80 \$	42,00 \$	46,20 \$	50,40 \$
26 à 30	9,45 \$	18,90 \$	24,15 \$	29,40 \$	34,65 \$	39,90 \$	45,15 \$	50,40 \$	55,65 \$	60,90 \$

Mot additionnel : 11¢

Photo : 9,45 \$



Ces tarifs incluent la taxe sur les produits et services (TPS). Les petites annonces doivent être payées d'avance et parvenues à nos bureaux au plus tard le jeudi à 12 h précédant la date de publication désirée. Aucun remboursement ni crédit n'est accordé pour les annonces annulées.

DIVERS

REMERCIEMENTS au Sacré-Cœur de Jésus pour faveur obtenue.
D.T.
750-

À LOUER

500 TACHÉ : Condo de 1 275 pi², 5^e étage. Vue incroyable du centre-ville, la rivière et la Fourche. Faut voir pour l'apprécier! Tout près de l'Hôpital Saint-Boniface. Laveuse, sècheuse

comprises à l'intérieur. Stationnement intérieur. Disponible le 1^{er} février. 1 600 \$/mois. Tous les services compris sauf téléphone. Composez le 832-0319.

735-

Miser sur la santé et le bien-être



photo : Rachelle St. Amant

Les élèves du Collège Jeanne-Sauvé débordaient d'énergie le 16 décembre lors de la toute première journée d'activités Sauvé en santé! Hockey, danse, musique, peinture corporelle et yoga faisaient partie des nombreux ateliers de la journée. Action médias était aussi sur place pour offrir un atelier sur la photographie. Les photographes du Collège Jeanne-Sauvé ont capté plusieurs moments intéressants de la journée. Sur cette photo, Rachelle St. Amant vous présente quelques élèves qui profitent d'un petit moment de détente.

Nécrologie

Léonie Granger (née Gauthier)

29 juin 1926 – 16 décembre 2008



C'est avec beaucoup de chagrin et beaucoup d'amour que notre famille annonce le décès de Léonie, le 16 décembre 2008, au Foyer Valade à Winnipeg, MB, à la suite d'une courageuse lutte contre la maladie d'Alzheimer.

Aujourd'hui, Léonie rejoint son époux Louis, l'amour de sa vie. Elle a été précédée de ses parents Elsie et Irma Gauthier, trois frères Oscar, Maurice et Roméo, sa soeur Hermance, sa belle-soeur Agnes et son mari Honoré Kirouac, ses enfants Jean et Jeanne, et son petit-fils Robert.

Elle laisse dans le deuil ses huit enfants, Hélène (Robert Asselin), Albert (Suzanne Bédard), Jocelyne (Gerry Stary), Liliane (Gilbert Beaudette), Roger (Glenda Lebeau), Laurence (David Nordin), Michelle (Wayne Bilan) et André (Louise Dandeneau), vingt-trois petits-enfants et dix-neuf arrière-petits-enfants. Elle laisse aussi dans le deuil

ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, Jeannette (Alfred Champagne), Eliane (Denis Nadeau), Anita (Roger Poiron), Aimé (Lucie), Roland (Monique), Adélard (Hermine), Jean (Roméo), Jean Granger (Hermance) et Thérèse (Maurice Gauthier), ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines et amis.

Léonie est née à La Broquerie le 29 juin 1926. Elle était la deuxième d'une famille de dix enfants. À l'adolescence, elle a quitté l'école pour aider sa mère avec les nombreuses tâches quotidiennes. La lecture est toujours restée une passion pour elle alors, pour ainsi dire, elle a continué à s'instruire grâce à ses lectures.

À l'âge de 19 ans, elle a pris pour époux Louis Granger. Ils ont commencé leur vie et ensemble, ils ont accueilli avec amour leurs huit enfants. Maman a su nous transmettre, avec amour et sagesse, tout le nécessaire pour nous rendre heureux. Nous avons de très beaux souvenirs d'elle assise dans la chaise berceuse, entourée de nous, et qui chante toutes les chansons de La Bonne Chanson. Grâce à elle, nous avons appris que la vie est belle. L'amour pour sa famille a toujours été au premier rang : on attendait toujours que Papa, qui travaillait au loin, rentre pour le souper.

Nous avons apprécié toutes ses bonnes qualités, mais nous l'aimions surtout pour son oreille sympathique. Elle n'était jamais trop occupée pour nous écouter, pour nous tendre une oreille. Elle était notre confidente et elle savait toujours quel conseil donner.

Maman était très douée pour la couture et l'artisanat. Elle était aussi très bonne cuisinière. De plus, elle s'engageait dans la communauté,

qu'elle tenait à coeur.

Maman avait à coeur de nous ouvrir à la vie en dehors de notre petit milieu. Elle nous encourageait à nous épanouir par la musique classique, le théâtre, la poésie, le chant, la déclamation et le voyage. Tout cela faisait partie de notre vie.

Plus tard dans sa vie, le théâtre a été sa passion. Elle a passé plusieurs bons moments à écrire, diriger et monter plusieurs pièces à La Broquerie et à Saint-Boniface. Elle a tant aimé cela.

La famille souhaite remercier les infirmières et tout le personnel à la Résidence Despins et au Foyer Valade pour les soins compatissants.

Au lieu de fleurs, les personnes qui le désirent peuvent faire un don à l'Alzheimer Society of Manitoba, 120, rue Donald, bureau 10, Winnipeg (Manitoba) R3C 4G2 ou en composant le 943-6622.

Les prières ont eu lieu à 19 h le vendredi 19 décembre au Salon mortuaire Desjardins, 357, rue Des Meurons. La messe des funérailles, présidée par Mgr Albert Fréchette, a été célébrée à 11 h le samedi 20 décembre en l'église de Saint-Joachim à La Broquerie, MB.

« Elle qui aimait tant la vie est entrée dans la Vie en plénitude. Nous gardons d'elle le souvenir d'une femme ardente et courageuse, d'une mère dévouée et généreuse, d'une maîtresse de maison accomplie et hospitalière. »

La famille et les amis sont invités à transmettre leurs messages de condoléance au site www.desjardins-funeral.ca

La direction des funérailles a été confiée au Salon mortuaire Desjardins, 233-4949 ou sans frais 1-888-233-4949.

Chronique

RELIGIEUSE

MGR NOËL DELAQUIS
NOVICE, MONASTÈRE
DE NOTRE-DAME DES PRAIRIES

Je veux les voir

Aujourd'hui on communique beaucoup par la parole. Mais ce n'est pas suffisant; on veut aussi voir la personne qui nous parle ou à qui on parle. Le téléphone n'est plus suffisant en soi, il faut y ajouter la photo. On veut voir; on veut donc communiquer par les deux sens : non seulement la parole mais aussi par la vue.

Récemment le père d'un moine est entré à l'hôpital sérieusement malade. Le moine a aussitôt réservé un billet d'avion et s'est envolé pour aller voir son père, à qui il avait parlé très peu de temps auparavant. Il voulait le voir et lui parler directement.

Quand j'étais plus jeune je me rappelle de ce moment où des parents sont partis pour aller voir leur fils aussi tôt qu'ils ont appris qu'il avait eu un accident; il était à quelque mille milles de chez eux. Il existait un bon rapport entre parents et fils. Les parents, comme il se doit, se souciaient de lui, de son état. Ils voulaient le voir!

Peu de temps après un accident d'automobile, j'étais à l'hôpital plus ou moins conscient. Je me rappelle de voir deux de mes frères avant d'être transporté dans un autre hôpital. J'étais réconforté : j'avais vu mes frères.

Durant ce temps de Noël, il n'est pas inutile de réfléchir à ce que cela veut dire pour nous. Noël est la fête de Dieu qui veut nous voir, qui veut être avec nous. « Je veux les voir ». Dieu a parlé beaucoup de différentes façons avec nous, avec l'humanité, en particulier par les prophètes, pendant des siècles. On n'a pas très bien compris; on n'était pas satisfait; on ne croyait pas vraiment que Dieu s'occupait de nous. Dieu n'a pas lâché. Finalement il est venu personnellement. **Il a envoyé son Fils pour venir nous voir.** Il voulait nous prouver non pas seulement par les paroles, par des gestes d'amour et de miséricorde, voire des promesses; Il est venu jusqu'à nous. Il a fait le voyage, très long, très distant, une distance infinie. Il nous paraissait toujours très lointain. Nous n'étions pas sûrs de ce qu'il nous disait, qu'il cheminait avec nous. Il est venu jusqu'à nous. Il a franchi la distance et Il a pris chair dans le sein de la Vierge Marie. **Il est devenu l'un d'entre nous.** Il est venu chez nous. Il est devenu l'Emmanuel. Il est venu chez nous pour demeurer avec nous...jusqu'à la fin des temps. Il savait que nous étions mal pris, que nous avions besoin d'aide, que nous avions besoin d'être sauvés – même si nous nous n'en étions pas toujours très convaincus nous-mêmes. Il est venu pour être avec nous, pour nous sauver!

Il est venu et Il est demeuré avec nous. Il est sorti de son bonheur éternel pour être avec nous et partager notre sort, notre misère, et nous consoler, nous réconforter, nous donner ce surplus de vie dont nous avions besoin pour mieux vivre. **Il a pris le temps.** Dieu est venu parmi nous; nous L'avons vu; **Il a un visage humain.**

Il semble parfois bien difficile de prendre du temps pour le Seigneur et pour ce qui est vraiment important pour nous. Nous sommes tellement occupés; il y a tellement de distractions et de choses à faire, des choses importantes sans doute et beaucoup d'autres moins importantes. Le Fils de Dieu a pris tout le temps qu'il faut pour être avec nous, pour se faire connaître, pour nous dire combien Il s'intéresse à nous, combien Il veut notre véritable bien. Il a partagé notre vie toute simple : trente ans à Nazareth, Lui le Fils de Dieu. Il voulait nous dire combien Il appréciait toute la vie ordinaire qui est la nôtre à bien des points de vue et combien elle est importante, cette vie ordinaire. Elle est riche et porteuse de grands bienfaits, cette vie ordinaire, pourvu qu'elle soit vécue à la manière du Fils de Dieu, selon son Esprit, en sa compagnie.

Sachons accueillir Celui qui nous connaît mieux que quiconque, Celui qui veut notre bien, Celui qui veut partager sa propre vie avec nous, Celui qui est le

Grand Médecin qui veut et peut nous guérir non seulement de nos maux physiques, mais aussi psychologiques, moraux et spirituels. Il veut nous redonner notre vraie dignité de personnes humaines. Il veut nous élever à la dignité d'enfants de Dieu. Pouvait-il faire plus? Pouvait-il se rendre plus proche de nous? Pouvait-il nous donner plus de temps? Il nous a donné tout son temps. Prenons un peu de temps pour Lui. Sachons reconnaître son regard d'Amour, de tendresse, de miséricorde.

Souvenez-vous



Saint-Boniface

Tél. 204.237.2067 • Sans frais 1.866.4SAINTB
www.saintboniface.ca
409 Taché • Winnipeg (MB) • R2M 2A6

PRIX DUHAMEL

Qui aura le prix Duhamel?

La période de mise en candidature pour le prix Duhamel se termine fin janvier.

Julien ABORD-BABIN

Il reste encore un mois pour déposer des candidatures pour le prix Ronald-Duhamel.

Lancée en mars dernier en présence de plusieurs fonctionnaires fédéraux, la période de mises en candidature se termine le 30 janvier.

L'ouverture de la période de mises en candidature avait coïncidé avec la présentation du nouveau site Web de ce prix, qui

récompense les employés de la fonction publique se dévouant au développement de la francophonie manitobaine.

Octroyé pour la première fois en mars 2005, le prix est désormais accordé à tous les deux ans. Il a déjà été remis à deux groupes de fonctionnaires en 2006 et en 2007. Le prochain prix sera donc remis en mars 2009.

Les candidats doivent avoir fait preuve d'excellence et d'innovation dans les domaines de la planification et l'offre de

services en français, l'appui à l'épanouissement de la communauté francophone du Manitoba et à la création de conditions propices à l'emploi du français dans leur milieu de travail.

Le prix est remis en l'honneur de Ronald Duhamel, qui a longtemps travaillé au sein de la fonction publique avant de se lancer en politique en 1988.

Il est accordé par le gouvernement du Canada, le gouvernement du Manitoba, la Société franco-manitobaine

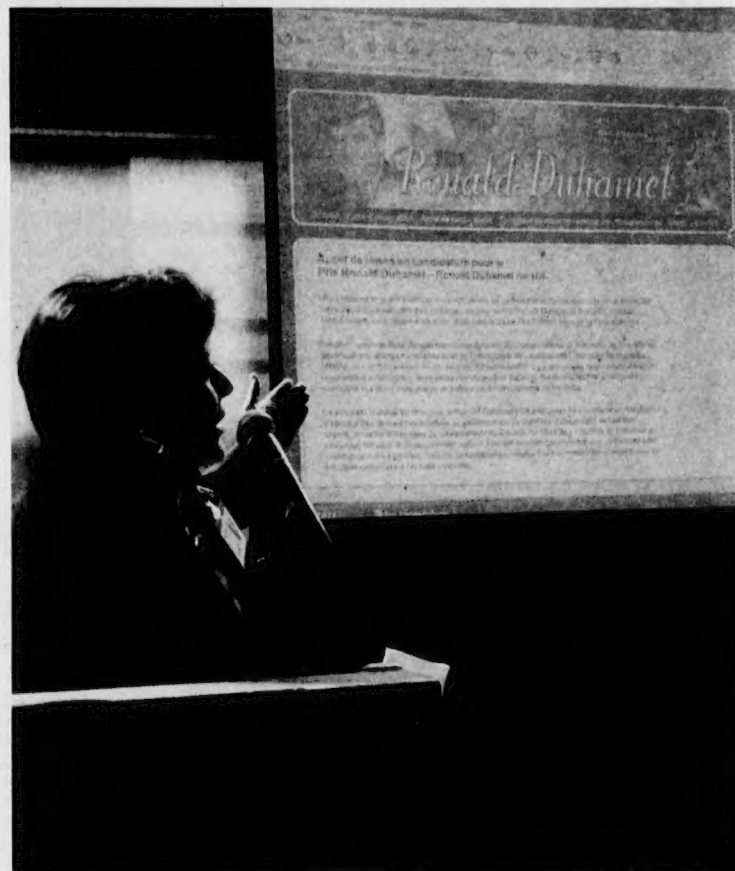


photo : Julien Abord-Babin

La vice-présidente de la SFM, Michelle Smith présentant le nouveau site Web du prix Ronald Duhamel. Il reste encore un mois pour suggérer des noms.

(SFM) et l'Association des municipalités bilingues du Manitoba (AMBM).

« Je pense que c'était tout à fait approprié de créer ce prix en l'honneur de Ronald Duhamel, estime l'ancien député de Saint-Boniface, qui lui-même avait succédé à Ronald Duhamel dans la circonscription fédérale. C'était un travailleur public exceptionnel qui a toujours défendu la communauté francophone. »

Les responsables du prix ont

aussi lancé un nouveau site Web pour mieux faire connaître le prix Ronald-Duhamel et faciliter les mises en candidature.

« En plus d'honorer Ronald Duhamel, ça nous permet de rendre le tout plus officiel et d'assurer une présence permanente sur le Web, explique la vice-présidente de la SFM, Michelle Smith. Les gens auront maintenant plus facilement accès aux informations nécessaires pour présenter des nominations. »

NOTRE-DAME-DE-LOURDES

Redonner à la communauté

Les profits générés par la Conférence communautés en santé de l'Office régional de la santé (ORS) du Centre du Manitoba, qui avait lieu à Notre-Dame-de-Lourdes en avril dernier, ont été redistribués dans la communauté.

L'organisme a remis 8 650 \$ à différents comités au cours d'une cérémonie qui avait lieu au Centre Albert-Galliot, le 15 décembre.

« C'est une occasion de mettre les gens au courant de ce qui se

passait, explique l'agente à la CDC Lourdeon, Yvette Gaultier. Cet argent va permettre d'améliorer les projets de plusieurs comités. »

En tout, huit organismes ont reçu des fonds. Les Services aux aînés, la Bibliothèque Père-Champagne, le Comité Palliatif, la Foire Info, le Manoir Notre-Dame, le Foyer Notre-Dame, la Clinique médicale Notre-Dame ainsi que l'aréna du village ont bénéficié de la distribution.

Deux chèques du Fonds communautaire de Notre-Dame-de-Lourdes ont aussi été

distribués. Les chèques d'une valeur de 1 000 \$ chacun permettront de faire des rénovations dans l'aréna du village et d'entretenir le monument pour enfants des Filles d'Isabelle.

Le prix du bénévole de l'année a été remis à Marie Vuignier en reconnaissance de son engagement dans la communauté. Son nom sera inscrit sur une plaque, au bureau du Village.

P.B.T.

NOUS AIMERIONS REMERCIER TOUS LES PARTICIPANTS AINSI QUE LES COMMANDITAIRES
de nos activités annuelles de cueillette de fond
dont la **Marche de Santé et Duathlon**, le
Tournoi de Golf et le **Festival du Homard**.



VEUILLEZ INSCRIRE À VOS CALENDRIERS ET AGENDAS LES DATES POUR 2009 :

- **Tournoi de Golf** → le 28 mai au terrain de golf Oakwood à Sainte-Anne
- **Marche de Santé et Duathlon** → le 20 septembre à Sainte-Anne
- **Le Festival du Homard** → le 24 octobre à La Broquerie

Pour des renseignements supplémentaires, veuillez communiquer avec Jacinthe Blais au 422-9380 ou jblais@mts.net.

Fonds Hôpital Ste-Anne Fund Inc.

52, rue St-Gerard, Ste-Anne (MB) R5H 1C4



Nous vous souhaitons à tous une Bonne et Heureuse Année!

APPEL DE CANDIDATURES

Pour siéger au conseil d'administration de la Caisse populaire La Prairie Ltée

Si votre Caisse vous tient à cœur et que vous désirez contribuer au développement économique de votre communauté, vous pourriez être le candidat ou la candidate de district idéal(e). Pour être admissible au poste d'administrateur(trice), un(e) candidat(e) doit remplir les conditions prévues par la Loi sur les caisses populaires et les credit unions ainsi que les conditions supplémentaires prévues à l'alinéa 6.02 du Tableau des précisions des règlements généraux. (Conditions d'admissibilité et nécessaire de candidature disponible sur demande en s'adressant ici bas).

- Administrateur(trice) district de Sainte-Agathe - 3 ans
- Administrateur(trice) district de Saint-Malo - 3 ans
- Administrateur(trice) district de Sainte-Anne - 3 ans

Toute élection au conseil d'administration de la Caisse La Prairie se fait par vote postal. Les résultats seront annoncés pendant l'assemblée générale annuelle de la Caisse La Prairie, à 19h30, le 27 avril 2009, à la Salle paroissiale de Lorette, 1282 chemin Dawson, Lorette, Manitoba.

Date et heure limite du dépôt des mises en candidatures :
13 février 2009 à l'heure de fermeture des centres de services.

Le Président
Comité de nomination
Caisse La Prairie
130, avenue Centrale
Sainte-Anne (Manitoba) R5H 1J3
laprairie@caisse.biz

C'est plus qu'une banque
Caisse
LA PRAIRIE

À VOTRE SERVICE

SERVICES

L'ÉQUIPE
DAN VERMETTE
 Vente de maisons **SERVICES EN FRANÇAIS**
 www.danvermette.com 255-4204

GUY VINCENT
TAEKWONDO
 Programmes hommes, femmes et enfants
 487-3687
 Courriel: guytkd@shaw.ca
 Confiance • Intégrité • Modestie • Contrôle de soi

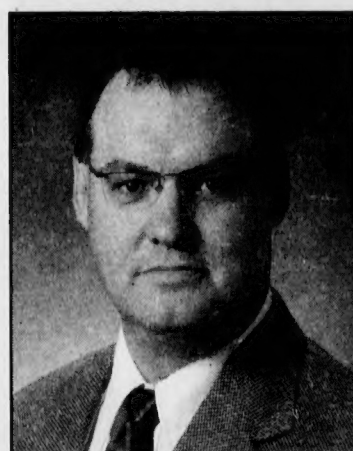
ROBERT LAURIN
 PROPRIÉTAIRE
All About Hardwoods
 Plancher de bois franc
 • Approvisionnements
 • Installation
 • Estimes
 Galerie 376-C rue Marion
 Composer le 237-4782 pour un rendez-vous

Nicole Landry-Milner
255-4204
 Service Bilingue
 www.nicolemilner.com

5328382 Manitoba Ltd. s/n
soleil Horizon SUN
 Suites de luxe pour la retraite
 483, rue Main, Île-des-Chênes (Manitoba)
 Nous serons heureux de vous accueillir. (204) 878-4004

Cet espace est à votre disposition

BRUNET Monuments
 Troisième Génération
 «Au service des Franco-Manitobains depuis 1910...»
 Courriel: info@brunetmonuments.com
 Internet: www.brunetmonuments.com
 405, rue BERTRAND ST. BONIFACE • WPG • MB
233-7864
 Sans frais: 1(888)733-3323



GÉRALD BERNARD
 Votre conseiller immobilier
 Tél.: (204) 488-9000
 www.geraldbernard.com
 • Ventes
 • Achats
 • Locations
RISCHUK PARK REALTY LTD

Cet espace est à votre disposition

APPEAL GRAPHICS
 conception graphique & sites web
 tél 204.989.5250
 service@appealgraphics.com

AFM PLOMBERIE & CHAUFFAGE
 Résidentiel et commercial
(204) 231-4664
 afm@mts.net

Cet espace est à votre disposition

COMPTABLES AGRÉÉS

BDO

Raymond Desrochers, c.a., c.f.e.
 Henri Magne, c.a.
 Marc Rivard, c.a.
 Pamela Dupuis, c.a.
 Nicole Gisiger, c.a.
 Michelle Kunzler, c.a.
 Cédric Paquin, c.a.
 Raymond Genest, c.m.a.
 Travis Leppky, c.a., c.i.s.a.

BDO Dunwoody s.r.l.
 Comptables agréés et conseillers

Winnipeg (MB) R3C 4L5
 Téléphone 204 • 956 • 7200
 Télécopieur 204 • 926 • 7201
 Sans frais 1 • 800 • 268 • 3337

www.bdo.ca

AVOCATS-NOTAIRES

Alain J. Hogue

AVOCAT ET NOTAIRE
 Barreaux du Manitoba et de la Saskatchewan

Domaines d'expertise:

- préjudices personnels
 - demandes d'indemnité pour Autopac
 - litiges civil, familial et criminel
 - ventes de propriété; hypothèques
 - droit corporatif et commercial
 - testaments et successions
- Place Provencher**
 194, boul. Provencher
 237-9600

TEFFAINE, LABOSSIERE

Avocats et notaires

Rhéal E. Teffaine, c.r.
 Denis Labossière

247, boulevard Provencher
 Saint-Boniface (MB)
 R2H 0G6
 Téléphone: 925-1900
 Fax: 925-1907

TAYLOR McCaffrey s.r.l.
 AVOCATS ET NOTAIRES
 Plus de 50 avocats exerçant dans tous les domaines du droit à votre service!

M^{re} ALAIN L.J. LAURENCELLE
 alaurenelle@tmlawyers.com

- avocat et notaire accrédité auprès du consulat général de France à Toronto
- droit commercial et corporatif
- droit des affaires / entreprises
- vente / achat de maison
- testaments et successions

M^{re} MARC E. MARION
 mmarion@tmlawyers.com

• droit fiscal.

M^{re} JOHN MYERS
 jmyers@tmlawyers.com

- droit d'auteur • propriété intellectuelle
- marque de commerce • litige général.

M^{re} PATRICK RILEY
 priley@tmlawyers.com

• litige général.

Tél.: 949-1312
Télec.: 957-0945

Abonnez-vous à La LIBERTÉ

OPTIONS OFFERTES

	Au Manitoba	Ailleurs au Canada
1 an	33,60 \$	36,75 \$
2 ans	56,00 \$	63,00 \$

Nom :

Prénom :

Adresse :

Ville :

Province :

Code postal :

Téléphone :

Je choisis de payer par :

☐ Visa :

☐ MasterCard :

(inscrire le numéro de votre carte et la date d'expiration)

Chèque ou mandat poste:
 (libeller votre chèque ou mandat de poste à l'ordre de La Liberté)
 C.P. 190,
 383, boulevard Provencher,
 Saint-Boniface (Manitoba)
 R2H 3B4

MESSAGE IMPORTANT

Veuillez noter les adresses courriel pour joindre *La Liberté* :

Communiqués de presse, lettres, sujets d'articles, etc., Sylviane Lanthier :
la-liberte@la-liberte.mb.ca

Pour tout ce qui concerne vos placements publicitaires, Sophie Gaulin :
promotions@la-liberte.mb.ca

Envoi de matériel publicitaire à l'infographiste, Véronique Togneri :
production@la-liberte.mb.ca

Abonnements, facturation, changements d'adresse, Roxanne Bouchard :
administration@la-liberte.mb.ca

Journalistes : **redaction@la-liberte.mb.ca**

Pages dans nos écoles, Daniel Bauhaud : **dansnosecoles@shaw.ca**

AIKINS
 J. Guy Joubert
 Barbara M. Shields
 John B. Martens
 Melissa N. Burkett
 Bianca Salnave
 Jessica D.T. Joyce-Hall (stagiaire)
 Justin G. Zarnowski (stagiaire)
 Tél.: (204) 957-0050 www.aikins.com

MONK GOODWIN s.r.l.
 AVOCATS ET NOTAIRES
 Barry L. Gorlick, c.r.
 Rhonda M. Hercus
 Scott A. Lancaster
 800 - 444, AVENUE ST-MARY
 WINNIPEG (MANITOBA)
 R3C 3T1
 Tél.: (204) 956-1060
 Téléc.: (204) 957-0423
 www.monkgoodwin.com